No. 11407

The Chinese Mail,

5 WELLINGTON STREET. HONGKONG.

JUNE 2 1904

週年價銀六員
每月價銀六毫
節日另出附張

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昴停印
遠近郵費酌加

光緒叁拾年歲次甲辰四月十玖日　禮拜肆　第壹萬壹千四百零七號

SCOTT'S EMULSION

正司各脫鰵魚油獨一家

正司各脫鰵魚油原由英京司各脫公司製造祗有一樣為眞確正司各脫鰵魚油實可靠之藥房原色發售能知其原色發售者貴客即可免假冒混充之貨蓋偽貨均由難靠之藥房發售者所有假冒混充之偽貨實有害於身躰衛生　貴客均不宜買食如貴客欲強壯身躰有益衛生當買正司各脫鰵魚油瘋不致悞正司各脫鰵魚油能醫傷風咳嗽內傷及各等血敗之弱症正司各脫鰵魚油更有大益於血及胃正司各脫鰵魚油易於入口尤少腥氣凡婦人產子及一切發弱之人均可食之

正司各脫鰵魚再有益於老幼別種魚油其有功於身躰實不能比正司各脫鰵魚油能轉弱為強之妙用數百萬人亦知正司各脫鰵魚油大有功於地球之上凡有名醫生皆甚頌不衰最要求買眞貨如有人交以假冒混充之貨及相做之貨總不宜買如貴客買正司各脫鰵魚油宜先觀原色該原色有圖一幅以一人背負一大魚鰵如無此圖斷非買得我所承認能醫各症之眞貨也

驊騮馬房告白

敬啓者本馬房設在跑馬場黃坭涌即舊東山牛房常有新式時款雙馬車出租價甚相宜馬車之馬高大俊昂配合適宜凡客駛安坐均能如意所備之馬夫俱極妥當御且招呼安當更設有德律風在皇后大道中二奶巷口寶昌隆珠寶玉器號內以便　貴客隨時電話即可專馬臨門矣德律風一百六十六號

癸卯年　元月　初六日　本馬房謹啓

何老威藥膏

INE OINTMENT

此藥膏專治人身腹痛兼及五臟內毒一切等症用此藥膏擦所患皮外即可奏効靈驗如神萬無一失誠妙藥無雙者也至皮膚外症如瘡疥癬癩刀傷各症以此膏塗之無不立效凡用別項外頭藥者多有損內之患而用此藥者則決無貽悞有益無損為本何老威字號之藥丸藥膏並無別處製造祇在英京倫敦新惡士佛街第七十八號門牌即原日五百三十三號門牌是也凡天下各國藥房皆有售賣樽上刻明各邦文字以便服用　賜顧者請認箱皮及樽上字跡方是眞貨皆無刻明英京倫頓惡士佛街第五百卅三號門牌者則屬偽貨買者愼之

光緒十九年　八月　初七日　何老威啓

正金銀行告白

敬啓者本銀行在日本橫濱埠創設壹千八百八十年經集資本金弍千四百萬員　一寶先收備本金壹千八百萬員　一票存本金六百萬元　另儲餘積項金九百叁拾弍萬員計現收備資本并儲積項合共金弍千七百叁拾弍萬員正總金行設在橫濱并分設各行於　日本東京　神戶　長崎　北京　天津　牛庄　香港　孟買　英京倫敦　美國舊金山　紐約　檀香山　法國利安等埠　經理多所本行專做買賣滙兌揭生理如蒙　賜顧本行支收各事定然快捷妥當每年結數　貴商戶附貯本行本利息列左

十二個月期週息五厘算　六個月期週息四厘算

三個月期週息三厘算　日息週息二厘算

光緒三十年　正月　廿五日　香港正金銀行代理人謹啓

萬國寶通銀行

啓者本銀行資備資本美國金錢壹千萬元總寫字樓在美國紐約埠分行在美京　舊金山大埠　小呂宋　香港　橫濱　上海　星架坡　孟買等埠并設代理人於架爾吉打　孖打剌士　庇能　仰江　錫蘭　厦門　香林堡　廣州省城　漢口　天津　漢水　營干　西貢　等處香港寫字樓現寓德輔道中門牌二十號別錨行各號右隣如有滙兌附揭保兩緊移　玉至本樓爵面商價錢格外相就本行開辦伊始索蒙各生理特新舊意思倘姑將附錄

息價開列

十二個月週息四釐半算　六個月週息四釐算

三個月週息三釐算　日息週息二釐算

英一千九百零三年　五月　廿七號　萬國寶通銀行啓

彩相

藥料乾片
器具價錢
格外相宜

香港中環大馬路　鑑麗利祥謹啓

牛肉鉄酒精

此酒體係依妙法用生牛肉汁製鉄精製成其功用最能養身補血食法將此酒糖一小鷄和碎酒一大鷄便成牛肉鉄酒每日宜服二三次每次服一小茶杯

百補高加酒精

高加樹產于南美洲其功用最能補氣力精神食法將此酒糖一小鷄和碎酒一大鷄便成外國馳名高加酒凡讀書經商有費精神缺之者或作工過行致令身體衰倦者每日宜服此酒二三次每次服一小杯

生髮香水

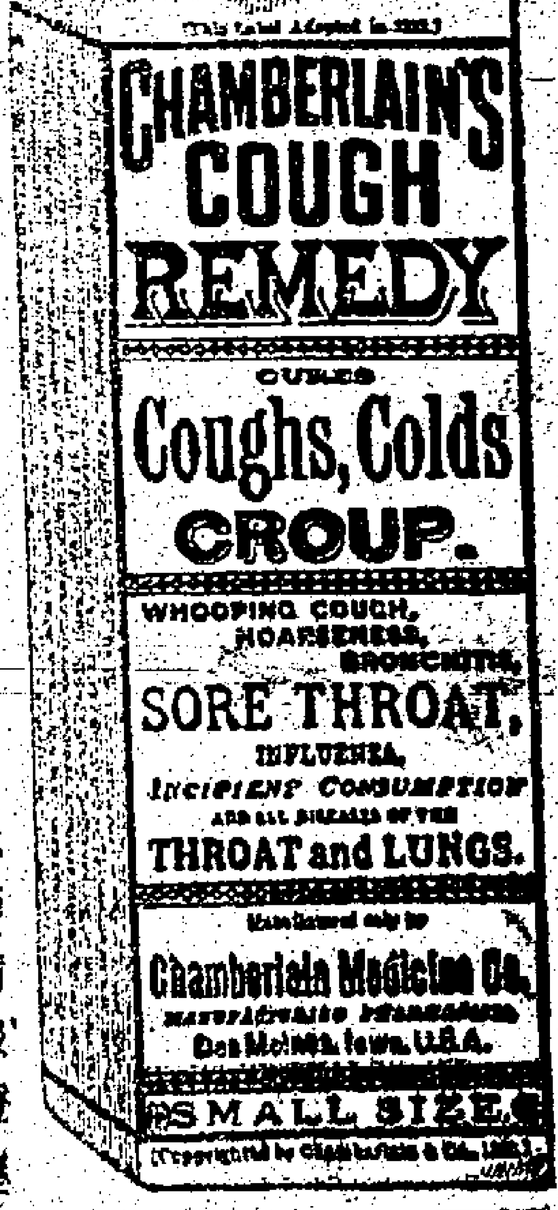
此香水久已馳近邇名功效靈驗每日搽些此水在頭髮腳處能生新髮旺者髮去頭膩免頭皮不同市中所售之生髮油名為生髮實是搽油舖在香港荷理活道雅麗氏醫院對面開張　莫禮智醫廠

曾伯廉止咳藥

CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

此藥專治傷風咳嗽喉痛及肺病瘵證藥到即可回春此藥味甚易飲服以東方地土計凡染傷風之證若不亟為調理最易成為危險復患變成發熱及肺炎等證以致不治如傷風初起即服此藥其病若失此藥品質極其平和並無傷損於人之質雖小兒服之亦為穩當諸君宜各購一樽以為方便之物各處藥房皆有寄售

大樽價銀一元　小樽價銀半元　香港寄處威建藥房



分設支棧告白

啓者本號在中國始創得法製造鑵頭裝各欵食物生意己閱十餘年矣貨眞價實久蒙　光顧者　賞識兹分設支棧在德輔道西門牌第壹百九拾號即金魚塘海傍經己開張專為利便　光顧者起見所有貨物價錢均照本號一式耳再者本號不設揭借圖章亦不向外揭借及担保給部認貨等情如有假冒本號圖章揭借或担認等爲經手人是問與本號無涉如　光顧者惠交貨項銀兩必須送到德輔道西本棧蓋回收貨項圖章方能作實如無本號圖章乃係自悞特此聲明以免後論

光緒三十年　三月　廿九日　皇后大道西張廣源謹啓

東昌亞號呂宋煙發售

啓者本號特由大呂宋嘔購拿國辦正嘜頭上品煙葉來港親自督製呂宋煙及各欵煙仔貨色精美氣味濃醇體育上品啊料數皆價極相宜如採辦者請到中環大馬路九十八號門牌本號面議仰　貴客惠顧請移玉趾如賜惠探辦定然加意選庄從快付上爲此告白希宰

光緒三十年　二月初五日

香港中環大馬路東昌呂宋庄謹白

臺灣銀行告白

敬啓者本銀行總寫字樓設在台北實備資本金五百萬元今分設本港日本暨通商各埠專做買賣滙兌附揭儲兩生理茲將本行利息列左

十二個月期週息五釐算　六個月期週息四釐算

三個月期週息三釐算　隔息計週息二釐算

貴商賜顧請移玉步到中環皇后大道第四號即德利街花旗酒店對面本行寫字樓面商爲禱

光緒廿九年　四月　十五日　臺灣銀行司理人謹啓

太古內地火燭燕梳告白

啓者本公司內地燕梳代理人芳名列

張鏡州翁寓佛山合人新街福源和紙行

李雲樵翁寓江門蜆步街正豐酒行

黃凱象翁寓九江谷行街鵬亨花紗行

徐尊三翁寓石龍東祿元街泰和祥綢行

鄧子庚翁寓陳村舊墟太平街大興糖行新墟北街海生海味行

呂福田翁寓古勞墟市口街仁記酒米行

貴客光顧請與各代理人隨時商酌或到本行面商亦可此佈

甲辰年　三月　廿二日　香港太古洋行謹啓

何潤光西法鑲牙

啟者弟由美國學徵醫現寓中環街市對面近國家街口牌二號二樓專用西法鑲牙賜顧請移玉步　謹啓

中國通商銀行告白

敬啓者本總行上年欽奉　上諭准歸本商辦並百萬兩另戶部撥存銀二十萬兩照章先收商本銀弍百五十萬兩戶部附存銀壹百萬兩先在上海開設總行並已在北京天津煙臺漢口廣州等處設立分行茲又在香港開設分行准於本月初一日開辦凡交易往來各處滙省港各行分號並照上區分四行各處有滙出滙兌收找及附帶匯票銀圖章悉照舊式辦理儲蓄銀兩一切交易妥當無延誤匯劃之處惟有諸商設戶欲附存銀兩出入均照格外相宜至附揭抵押一概請移玉到本行面議可也

辛丑年　元月　初一日　中國通商銀行大班律打啓

屈臣氏大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍麟伴塔爲記

茸參健神丸　寧乾定志丸　清心牛黃丸　寧心補腎丸　參茸坤順丸　至寶寧坤丸　徵喜添丁丸　舒筋活絡丸　安胎益母丸　人參再造丸　追風蘇台丸　調經貴育丸　產後烏金丸　茸參三多丸　跌打黎同丸　霍香正氣丸　婦科三達丸　小兒回春丸　琥珀抱龍丸　珠珀七厘丹

羊吊癲藥水　浸痔藥水　採熱佛藥水　還精洩夢藥水　保牙藥水　男婦止痢藥水　採小兒火瘡藥水　止逆嘔血藥水　茶行藥水　萬應媽痰藥水　培小兒血氣藥水　補小兒咳嗽糖水　別色子味藥水　洋藥水　噎食消滯藥水　暈浪平安藥水　寧神安眠藥水　色思病花癲藥水　戒烟藥水

埋口藥膏　花柳三角風藥膏　辟蝨藥膏　小兒胎毒火瘡膏　肥壯麥液膏　止甘草膏　最紅牙膏　桂花香味紅唇膏　士肌洗藥藥　頭痛膏藥　追風膏藥　刀傷膏藥　玉容散　治臭蝨藥散　八寶金蓮散　小兒牙藥散　小兒胎毒痄瘡散　乾水止癢散　發冷藥散　脾濕發熱利水散

克利馬爾補陽糖汁

此汁最能補陽專療肺肝之病故治高年陽痿精竭神衰傷風痰欬虛勞吐血肺管咽喉胸背腰腹諸痛無不立驗每日兩服每服一匙羨此汁創製以來三十餘年凡服此者屢見奇效今中國通商各口藥房皆有代售　賜顧者須認明此汁顏色鮮紅瓶如蛋式上有錦就巴黎斯城克利馬爾補陽糖汁字樣庶不致誤

茲寄香港省城屈臣氏藥房代售

Chinois Hongkong-Canton

灣仔鄧立亭貨倉出賃

茲有大小貨倉數間出賃貯存貨物或雜貨均宜合宜倉臨水埗甚深大小貨艇均可灣泊且有碼頭上落甚便欲租倉貯貨或有爆炸軟貨貯倉者均請寄便價甚相宜合意請至上環新海旁永昌機金山庄租或問中環三樂會內鄧灼文亦可

光緒廿八年　十二月初八日　灣仔鄧立亭貨倉公司啓

先施公司

洋貨廣消其貨不一惟今最趨時者線笠彩邑也滬中所與內地亦漸流行男女皆喜用之是以線笠衫可謂消流極矣於今所用更合其時敝本公司現有辦備各色線笠衫以備諸君採買花式皆新時欵悅目色水隨人所好貨物有貴賤之分價錢亦有高低之別貴客欲採線笠衫無有不如意矣洋貨欵式太多不能盡錄倘有欲辦洋貨等物請付函單必公平取價不敢過求只望貨行廣消而已舖在香港中環大馬路門牌百七十二號此佈

甲辰年　四月十一日　先施公司謹啓

泰和洋行代理燕梳告白

啟者本行代理新島思倫火燭兼洋面燕梳寶號資本一百萬金爾專保各項平安無事倘有意外立即照價規矩　敝號特設分局遷往威靈頓街門牌壹百零五號二樓　欲尊光顧請移玉至分局與岑伸鄉棠村面商或到本行亦可此佈

甲辰年　三月　初一日　泰和洋行謹啟

分租告白

啓者上環海旁干諾道門牌一百三十八號有通爽二樓分租如合意者請至本舖三樓九龍倉分局面商或至尖沙嘴九龍倉辦房面議亦可

光緒三十年　四月十四日　九龍倉分局啟

新到象嘜光明火水廣告

啓者本公司象嘜陋伺火水油久已馳名於南洋各口岸今以香港爲南洋樞紐之地特運來以廣銷售其火水之清潔燃點之光亮迥異尋常經爲各　士商讚美且價亦相宜請尊光顧請到南北行街錦德泰三樓本公司寫字樓面商是荷

光緒三十年　四月　初二日　雙德醫公司謹啓

聲明告白

啓者永和祥花紗店所有交取銀兩等項必要交到櫃面蓋過圖章并有陸穗庭或葉伯墳一人簽名方作實據否則爲經手是問與本號無涉特此週知

光緒三十年　三月　廿六日　劉約秋謹啓

緊要告白

啓者茲有楊某在街上以弟名號四處揭借殊屬可恨今特佈告各　寶號貝朋戚友週知切勿爲其所愚倘有相信經手是問與弟無涉特此聲明以免後論並有相徒出弟名號發售燈嘴燈紗等件請君與他交易所爲細察

一千九百零四年　五月卅號　弟伊寶琳謹啓

鴻安輪船公司廣告

啓者本公司長安輪船於正月二十日在吳淞口外被大英公司船撞傷現經公正人判斷所有此次由長安輪船轉來之貨如有損失由大英輪船公司賠償一半是以特此佈告各寶號及保險行速將保險單提單及收單等寄交上海本公司以便向大英輪船公司索賠一半倘有貨物未經保險亦請將該貨單本單寄交本公司以便附追各該單件須於四月十七日以前交到本公司　如遲則賠欵核定不能補入幸毋自悞爲要

光緒三十年　四月初十日　香港代理人祥發源謹啟

貴重物業出售

啓者茲有澳門貴重屋宇物業待價發沽由弟處代理如欲置業於澳門者請到本港大道中三十九號本寫字樓面商便安特此佈　閱

甲辰年　三月　二十六日　代理人曹狀師謹啓

上等靚貨

藥水衛生能睇遠近眼鏡

時欵金銀鐲表　鑽石各石戒指　珠玉金飾首飾　藥水衛生眼鏡　五色眼鏡肉盒　修整鐘表各等　唐洋金器作鏈　精鑲鑽石戒指

本號前在中環十餘年今遷往上環大馬路二奶巷口左便　貴客光顧請移玉步是荷　成安號謹啓

鏹水發行

本號自辦上等盤力薔薇硝磺及製造西國永各色等油材料等經已有十餘年貨真價實童叟無欺惹蒙買價錄外相宜　貴客光顧請至香港中環閣麟桂坊十八號本號面議

甲辰年　元月十八日　廣生謹啓

漆油發售

茲本行現有上好漆油四種發售價極相宜　貴客光顧請移玉到本行面議此佈

光緒卅年　元月　初五日　洛士利洋行謹啓

遷行告白

啓者本狀師寫字樓遷往德輔道旗昌行對面第五號二樓此佈

一千九百零四年　五月卅一號　伊尹氏　夏士顛　狀師謹啓

煤炭發客

啓者本公司四平輪船載來開平上等塊煤細煤發售價格相宜　貴客光顧請移玉蒞文咸東街三十二號三樓面議此佈

甲辰年　元月廿一日　直隸開平輪船礦務有限公司

貨倉招人貯貨

啟者本公司貨倉係置在西營盤德輔道西第三百五十五號門牌扰近海傍通國通爽貨艙出入更爲利便貨物無處便堆租價甚相宜至若過船期緊要時料理妥協引火之物例不收貯　諸尊惠顧是所厚望合意者請至南北行街門牌第九號本公司總寫字樓面商可也

光緒三十年　三月初三日

源安洋面火燭保險附揭按揭貨倉有限公司

聲明告白

啓者禮和洋行煤油分局設在康樂道中門牌三十號二樓代收貨項必要交到意沙杯洋行辦房代收蓋過圖章方作實據并本分局均未設有取貨部所有貨物等件俱交現銀需遍信爲經手是問與本分局無涉先此聲明以免後論

光緒三十年　三月　廿六日　劉約秋謹啓

廣源承辦各港鏡器相架發行

啓者本號承辦各華玻璃厚薄大小鏡器各款花木相架發枝顧補鏡屏發行議　貴客光顧格外相宜　舖在香港上環水坑口左便發與街閣　廣源謹啟

煤炭興告

啓者本號有新到砂炭銀梨油炭天巴風大煤常有各國上等洋煤發售價格相宜　貴客光顧請蒞臨永樂街中西四十八號式樓面商可也　本號住址第三百廿九號

甲辰年　廿四日　利樂公司謹啟

告白

啟者去歲二十九年八月廿五日林卓群黃叶秋潘紹明等用永昌堂頂到澳門福隆新街廣陞棧和記門牌三十九四十一四十三四十五號改爲廣陞昌字號股友商用林卓群在衙立數交易潘港向安無异今林卓群等自圖別業願將名下舊股讓與廣善堂介福堂等該股本銀三千元盤頂與廣善堂承受即日照舊用廣陞昌加多與配開張經於本月初一日已立據單一紙限以本月內立數交易但林卓群前在廣陞昌如有用該號圖章担保及經手欠別人揭項會項貨項賬項等件俱歸林卓群劉自理與廣善堂廣陞昌無涉特此佈告以免後論此聞

光緒三十年　四月初六日　廣陞昌　廣善堂　謹啟

中西醫術廣告

胡天然醫師擅仲景之學兼究西醫理法每訂一方必以脈論冠于首列明此本何症今見何脈應用何經方必見何功効其宗旨係爲保重人命起見然非學有根柢者決不能爲此故精理男婦小兒內外科久爲中西有識　紳商所公認也至一切時症痧瘟毒核鼠疫症最治尤擅專長　弟憫時症與時醫害人特爲廣告　寓上環皇后大道三百十三號式樓即杏花樓左鄰第六間　館有天然新論出售論醫術星學每部式毫

中環成記李仁生謹啟

中國通商銀行告白

此報紙在香港威靈頓街華字日報館□文山刊印

國至用槍刺傷者及至日軍來此則竟許此種受傷之民人前來醫院醫治史又公買公賣毫無私佔硬勒之態度以今例昔何竟有此天壤之別哉

○韓俄絕交　韓政府己於前月廿一宣告駐日各國公使謂韓俄邦交業已斷絕各國公使即將此事電達本國政府韓政府頃又宣告收回中立成命並將此事通飭韓國官民

○韓俄交戰　東京電云平壤消息近有俄兵一隊侵入北韓之處旋被韓兵擊退是役交戰計有二點鐘之久兩軍受傷約僅數人而已俄兵敗退城津而去沿途焚燬村落甚多此乃韓俄兩軍第一次接仗也

○車夫罰欵　昨錄鍾純嘏與車夫互相控告一案府官研訊之下以兩造均有不是據干證西醫供稱鍾某有毆車夫故將車夫從輕亦罰銀兩元

○架案　王祥與控方瑞豐等賠銀千元一案據稱此欵是王貯於方某等處原告律師地厘士被告律師廉加馬原告律師因有干証一名未曾到堂請將案押候泵鑑云將案押候亦無不可惟原告須連被告堂費一併呈繳乃可於是押候下禮拜五日再審

○研究異質　美國島約大書院教習巴士博士由沙內攷出兩種質其用比常光金能照銅鐵樹膠等更屬閱歷博士以沙十墩研究十年之久祗分劑三基利重此類比常光金更易分劑云

○疫症紀數　十七日午前本港華人患疫者六名俱殞命

○商務阻礙　日俄啓釁以來商務爲之阻礙雖日本屢捷然其於烟台之商務必較前大減日來銀根異常緊迫日本幣尚能通用至於俄國紙幣每一羅卜祗合鷹洋七八角上下

○夢華錄要　庚子之後凡昔之仇視洋人者至此皆變爲趨向洋人每遇一事皆爲西人所建議上自王大臣下迄各司員一人曰是衆皆附和之無一人敢斥其非者至詢其究竟則事之是與非尚茫然也○俄日構釁我國守中立之旨舉朝絕口不談戰事閣部大老間有議論及此者其言亦在可解不可解之間意者老成卓識非在下者所能窺測歟○有某志士謁見軍機大臣某尚書暢論許久旣出人詢志士曰尚書之意若何志士曰甚以我言爲然越數日又詢之志士曰他還是以我言爲然

○提獲日諜　三月廿九日有商輪名烟台者到華甯經下碇登岸上船搜驗各搭客只有日本人二名身邊除衣包外則無長物於是指爲間諜當即拘往先至俄監督署內查詢一番旋即押至巡捕廳獄中嚴加看管以便申請上台核奪據巡役稱在該日人身邊搜得密函數封尚有由烟台至旅順之海程圖說一幅未知捉人者曾否呈明查該日人一四十餘歲滿頰黃髭軀幹約五尺餘頗肥壯一廿餘歲無鬚約長四尺餘面削瘦惟名姓尚未說出不知果係何許人也

○將改行省　京中傳聞東三省俄兵退盡後擬改爲行省大約設總督一人令之湖南趙大帥升補巡撫二人陳侍郎璧李中丞經羲頗皆有望如來陳侍郎與黄愼之學士甯嫌盬釋且力稱黄之才可爲己繼蓋亟欲得人相代或升總憲或放巡撫不久必可明文

○俄兵紛紛乞降　東京報云此處得有可靠之消息謂俄兵陸續投降以免相戰雖俄國統帶頒發極嚴之命令亦無能爲也

戰務特電

○旅順ㄑ狀　烟台函云據由旅順避難來華者言旅順現下艦堪可用者不過六七隻猶有損艦六七隻及雷艇六七隻老鐵山衆小口守兵三百人市中俄人住家周圍設濠塹上積有火油欲待退走之時縱火也

○鳳凰城ㄑ兵得民心　廿九東京電云鳳凰城土人均與日本交情甚篤居民均行用日本之軍用鈔票

本館接駐港日本總領事傳來東京三十一號電云日將軍大古報稱將遣一軍往取青泥窪於三十號得之警務械局約百所除電報局與車路局外餘皆完全不壞尚有可用之車二百餘輛惟近處之車路小橋樑均已毀壞矣除大埔頭已毀外所有埔頭船塢均皆完全所有小輪均在船塢之口沉溺

電報譯錄

○南清電音　上海卅一號電云俄人在海參威將華人多名謂彼等於鄰近山上以暗號示日本艦隊乃處以絞首之刑○威海衛三十號電云某電機器師之小輪船一隻長三十尺者已由青泥窪抵埠船中有一俄人一德人開行之日是禮拜四而船東則於禮拜五日溺斃

○孖剌電音　倫敦卅一號電云聞說俄人在瓦房店之南設法救援旅順而光打剌多威海將軍則於鳳凰城處阻日軍前進

○德臣特電　本館西報接倫敦十七日電云英士丹特報該英兵入藏事署云西藏人極抗拒以致英兵不能深入倘不依厚集雄師然後長驅直進恐難水到渠成總之無論藏人如何抵禦英兵必至沙剌地方達其目的而後已至如何調度想結治剌總師必成竹在胸也

○勞打特電　十六日電云駐盛京勞打訪事電音有哥薩兵一隊駐紮在日本黑木將軍大營後於日兵甚爲罣礙故將軍現暫緩進兵○英之地利米路報館駐西藏訪友傳電云十一日有加士典武員及弁兵三員均陣亡又武員三人兵九人均受傷因西藏人竭力守禦故英兵往攻是役藏人傷亡甚多○南非洲急省總督布告云急省不准華人入口之例現未舉行因俟英皇批准也○美政府派員查究日本製炸藥之法因日本自製之藥異常猛烈美兵贊美不置

本日新聞分刊單張

VAN HOUTEN'S COCOA

溫厚頓穀糕粉

如人覺氣弱欲得一物以補之則飲溫厚頓之穀糕粉可使身體强壯　如人胃弱須滋養之則飲溫厚頓之穀糕粉其香味可使胃强　如人腦筋疲弱飲溫厚頓之穀糕粉可使健壯　如人欲免沾染病症則飲溫厚頓之穀糕粉則身體强健自可禦病凡身弱不善調理者易染各病若以溫厚頓之穀糕粉調養免病之機更大矣　如人旣病飲溫厚頓之穀糕粉可使血旺其病便輕　如人面見老態飲溫厚頓之穀糕粉可使容貌飽滿使人復有少年形狀　是以溫厚頓之穀糕粉其妙處無限也　盍購一罐試之

源安洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司告白

恭啓者本公司定章招集股本銀壹百萬元先收五十萬元分作一萬股每股先交五十元爲便於同人附股起計分兩期繳收認股時先交定銀五元第壹期交二十元第二期交二十五元前後共五十元現第一期股本業已收妥第二期經開收日久前蒙　諸君所認之股份仍有未交第二期股本者請祈早日清交本公司總寫字樓或交經手總理人發回收條惟是交銀有後先算息自難一律茲擬所收股本其息由交銀之日起計以昭公允謹此佈達

創辦總理銀兩人　劉澤西　李友山　黃子夔　羅源　黎少東　羅毓生　卓賡廷　唐雲超　蘇消樵　劉曉東　龔伯衡　陳嵩偉　蔡赤南　梁雲逵

粵局司庫總理人　蘇消樵　龔伯衡　蔡赤南

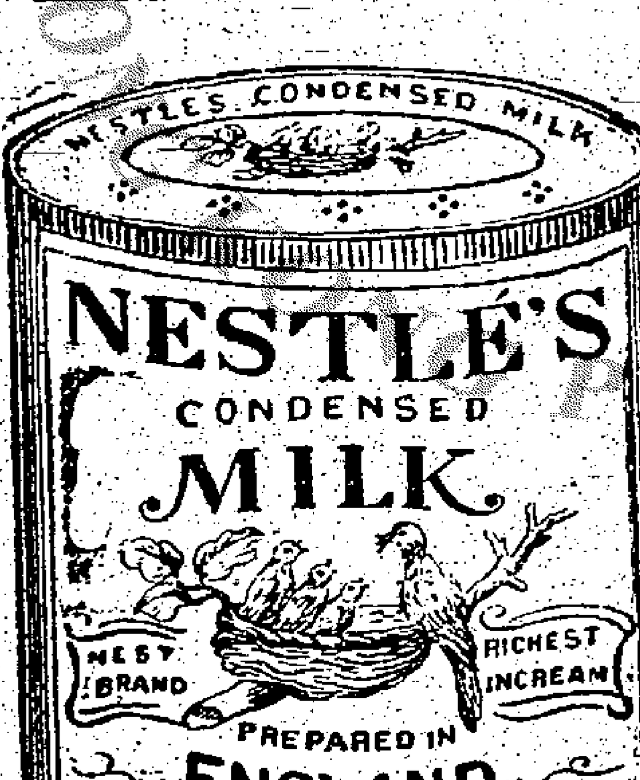
創辦總局司理事務人　李友山　梁雲逵

光緒三十年　四月　十八日　三〇一

源安洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司謹啓

軒利呢素雀巢牛奶

HENRI NESTLE.



啓者英國所製之雀巢嚜牛奶糕各大醫家許爲世間最美最有益牛奶能令兒童强壯本局爲世間最大之製造牛奶行共有製造廠九間分設在英美德瑞士國及別處用工人三千二百名貨至美而價至廉消行至遠　諸君不宜購用別家牛奶糕必取雀巢嚜者方可以其于嬰孩及衰弱者最爲適用且能貯久不壞各店俱有發售　諸尊光顧請爲細別優劣方知鵲巢嚜之牛奶遠勝別嚜也

甲辰年　四月　十八日　英國軒利呢素啓

洋面火險燕梳告白

啓者本行代理洋面火險燕梳多年專保輪船貨物來往各通商口岸兼保岸上屋宇舖棧貨物衣箱傢私等件無分內外之處俱有不測照價快捷規矩爽快　諸尊光顧祈移玉到上環德輔道西街門牌第十八號本分局向陸寧順面商是荷此佈

光緒廿六年　五月初六日　[illegible]行謹啓

渣華中國日本輪船公司　遷行告白

啓者本公司寫字樓現已遷往德輔道與力山打行則新建屈臣氏藥房四樓　貴客光顧請移玉步或到上環舊鴨蛋街鴻發公司與岑伯銘先生面商便妥

再本公司火船名芝剌執本月十五日已由武治開行約廿一日到港如各寶號有貨附搭此船者請携載紙到本公司寫字樓提貨幸勿延遲爲禱　一三〇一

渣華中國日本輪船公司香港總代理人謹啓

屈臣氏大藥房遷舖告白

啓者本藥房之總寫字樓及舖面業于是日遷往德輔道中阿力新打新舖生意照前交易並無更變至於貨倉及辦房發行生意仍在舊舖位并將舊舖面留回一所以便衆華商貴客易於就近採買特此佈聞希爲賜顧是荷

光緒三十年四月十八日　屈臣氏大藥房謹啓

太平戲院

演雙鳳儀班

（十九日演）

○正本　滿甘泉三遇呂純陽

○晚進下出頭　梁三顛反新娘

日夜加多小生松壽全演

（日　夜）

貴妃床收銀四毫　椅位收錢七十文

對號位收銀一毫半　板位收錢二十文

源安洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司告白

啓者本公司總寫字樓已遷進南北行街門牌第九號經於四月十三日敘會公議定實於本月廿四日先行開辦內外埠洋面寫梳及本港火險寫梳其餘滙兌附揭積聚按揭幷粵城枝局等候七月吉日開張時再行續辦　貴客光顧投保寫梳者請移　玉到本公司可也謹此佈達

甲辰年　四月十八日　總局司理人　李友山　梁雲逵啓

招人起貨

啓者本公司之火船一隻名芝鴨加由卡剌吉打庇能及新架波埠抵港凡有付貨在此船者新即日携倒載紙到本公司加簽至船上起貨限至四月十八下午四點鐘以前船上貨物仍未起清本公司則將各貨起至九龍貨倉暫貯或有意外及費用等項貨主自理本公司未買保險其貨係由庇能星架波兩埠附來者更宜即日由船起清否則將其貨起上倉所有費用與保險均歸貨主自理特此聲明以免後論

甲辰年　四月十七日　香沙宜公司謹啓

告白

啓者本號專辦上好柚木枋柚木厚幾板口以及接網柚木樓板發客貨真價廉　貴客光顧請移玉步切勿變易爲幸新造到本店並回國亞蔗不致悞

甲辰年　三月二十日　香港德輔道西泰材源告白

論說

答客問戶部行文裁撤釐金　彊儒

客有見本報所紀戶部行文限明年正月一號盡撤釐金問於執筆人曰裁撤釐金之議予以為如何執筆人曰釐金烏可以不裁哉蓋釐卡商務之大阻礙也稅關亦商務之大阻礙也然釐卡有總局分局正卡分卡星羅棋布遍地皆是而稅關則擇要設立通國數十處而已此稅關之阻礙商務猶遜於釐卡也釐卡則一省有一省之章程一局有一局之章程一卡有一卡之章程黠者可以取巧而拙者常受虧損稅關則祇有新關常關之分今且常關交新關辦管矣釐金之阻礙商務通國各知各督撫豈不知之然猶有所不願者必有大不得已者在也中國定例各省出欵無論鉅細必出奏朝廷覽奏後交部臣議其可否部臣不能決移其權於書吏必議准後始可動支既動支後再須詳細報銷且報銷有一定之例不能隨市價而定增損絲毫於是報銷一項成為專門之學非倉卒從事即有不能不以多報少者以少報多者職是之督撫常隱匿其歲入之數留存於司庫局庫以為挹注於隱匿之數常在釐金既得該欵凡所以不能報銷者皆取資於此即所謂外銷欵項也然則督撫之不欲裁釐金亦明矣夫釐金不可不裁非特為其留難阻攔貪酷弊混已也如祇為留難阻攔貪酷弊混尚可以改良之說實非盡係乎此蓋及今不裁則國家之釐捐將日竭華商之貿易將日絀迫於時勢而不得不裁也自英國通商章程第七款議定子口半稅之後遂為行用三聯票之嚆矢洋商運洋貨由口岸入內地運土貨由內地出口岸皆完子口稅而免釐金因三聯票可釐金愈短徵也苟不裁厘金則三聯票愈多華商之貨物成本愈重貿易愈趨於難故曰及今不裁國家之釐捐將日竭華商之貿易將日絀實有不得不裁之勢客曰然則當不得不裁厘金之時勢而又恐釐加抽之失權則求所謂裁厘金不失主權者其果安在曰改訂商約在中國已無全權故欲全不失主權亦有所不能故今日之法一在海關附設一徵稅局監督主之但按報關之數照收徵稅一切巡查漏稅有關員在無庸過問以免重擾商民二徵稅多寡由中國酌量情形自行定數並可隨時更改但須於更改前幾個月曉諭周知或先定為十年之內除正稅外所收征稅不適值百抽十之數三洋貨進口不論自用發賣或在口岸銷售此項徵稅概不能免四必須完納徵稅後始准無論貨入何地入何商之手概免大小各項捐稅五出口貨應收徵稅與否由中國自主如此尚可保全半權也客聞是言唯唯而退

羊城日聞

○清除街道　潔淨街道原以衛生中國向未講及此而粵省辦理者徒飽私囊毫無實濟茲有舉人何祖濂亦以捐欵接辦清除積穢一事具禀督轅即奉岑制府批示謂潔淨街道原為除疫衛生起見本係要務惟馬志仁既先設局何以毫無辦法該紳等謂巡警局恐難兼顧亦係實情但該紳等既照馬志仁章程豈不仍與馬志仁現辦情形相同有何實濟仰巡警局迅速查明實情如果該紳等真能辦理此事即將馬志仁之案注銷一面另議妥善章程具報云

○西省漸平　粵西商人來東省販貨詢其面匪情形據云柳潯二府及桂平岑縣大湟崗等處地方匪徒漸為斂迹餘匪亦多星散村鄉墟市安堵如常商民雜居可無大患現有武建軍崇字安勇各營分地駐紮緝捕頗嚴咸謂岑雲帥用兵得力調度有方匪徒不敢蠢動矣

、河南駐勇　河南南石頭本為省河扼要之處昔年彭剛直公曾駐重兵於此以是處水路多歧又與省垣相對原駐有續備軍第五營一營歸千總鍾子才管帶嗣分配六船調赴鐵山辦匪只留一船駐紮現大憲擬遣兩船回省駐紮河南認真梭巡因刦案日多宜防海路也

○翰林難惡　南海附貢生王廣齡候廩生孔昭炎赴學務處稟請另派賢員接辦學務公所以免貽悞等由旋由學務處批示據稟該生等被陳紳如岳誣控種惡請先行引退另派賢員接辦學務公所等情查該生等留心學務本處早有所聞適據姚令稟請選派為南海學務公所辦事及名舉員方謂得人觀成有日現雖被人誣控然虛實不難對質而明詎可因此遽欲從素志今日驟萌不開任舉一事無不橫阻力全賴任事者持以毅力始能有成若賢者因畏阻力之故而不敢任事事將誰屬該生任事之初寗不知有今日之現象知之而復投身於此凡以對於國民之義務不敢不盡行忽以引退為請抑何始勇而終怯耶願暫勿灰於不聞而惟自行其是候飭公所籌議稍有端倪本督辦當親往視察與之計畫一切也仰即遵照

○飾詞冀取同繳業　李世桂因案革押後恩准議罰隨將房屋家產等物獻出備抵罰欵迭見報端日昨有李許氏以世桂摺報內開之打石街攤館請撤封給還等情具稟善後局局官批謂查打石街攤館一間前據李華將世桂摺報呈准充作罰欵今該氏兩次所稟均係飾詞所稟徹封給還之處應不准行

○豪紳攫禍先逃　十二甫有某紳自王之春開藩粵省即與某等承辦闈姓因而致富樵姬姜建房屋如素封焉隨又與某撫交好奏辦商務復行藉公營私謀幹官缺聞大府搜剔贓私查究紳劣該紳深恐聲名狼藉勢將不免遂於日間逃匿在外陸續將家內貴重各件寄運一空所存者惟外面之陳設粗重而已如該紳者可謂有自知之明故能見機而作也

○火警小志　城西源昌街東約某藥材棧於十七日下午三點鐘失慎延燒約十餘間各水龍赴救四打半鐘始息計南延至其昌街中約止北至源昌中横街各舖後止東至東華親夫館止西至某藥棧止

○飭提闈姓銀水　訪聞闈姓原定章程每彩銀一百兩抽銀水二兩一錢茲大憲查得歷來闈姓派彩仍交小銀則此欵係屬中飽論飭闈姓公司商人將銀水提出彙繳善後局以充公用經商人稟明此項係各廠所得或謂藉以飾仰請免提抽也而局官不允惟論商人照辦按近來闈姓投卷日多會場尤盛預計總有三千餘卷每卷以二千兩匀合共六百餘萬今提抽二兩一錢之銀水約可得銀十萬兩亦籌欵之一大宗也

中外新聞

○遼東登陸詳報　日本陸軍自上月二十日在遼東登岸至本月初三日止一切舉動現由日本大營發出該軍司令官之公報較前報所載為詳今再譯錄如下云華三月廿一日接到上陸軍隊由海軍陸戰隊掩護於二十一日至上陸地方午前八點三十分登岸受海軍之援助頗多上陸地方無敵兵據土民言普蘭店有敵兵三百名普蘭店貔子窩街道上約敵兵百騎上岸處之前面約六十騎貔子窩約二三百騎云現已派二枝隊一赴貔子窩毀壞電線一赴普蘭店破壞鐵路電線華廿二日接到吾枝隊之赴普蘭店者昨日午前八點鐘於普蘭店南方之高地擊退敵〆騎兵七名步兵若干當即佔據普蘭店西南停車場附近並擊退敵兵約一百名同時下兵將校於停車場之南破壞鐵路橋劃斷電線普蘭店附近敵步兵約二三百騎兵約百名是役吾枝隊陣亡兵卒一名傷四名敵死傷之數未詳捕獲其步兵一名吾枝隊之赴貔子窩者已將電線劃斷敵兵並未阻拒在此地約敵兵二百騎已於華二十日悉携貔子窩一信遁信所之機器向西方退卻華廿三日接到派往普蘭店之部隊昨日歸來據述該處居民之言敵燒燬該處火藥庫而退昨午後又派　枝隊赴普蘭店與三十里堡金州北約五日里之間毀其交通機關如鐵路電線橋梁馬路等等廿三日接到普蘭店歸來之枝隊報稱該枝隊到普蘭店之時有火車由旅順一面駛來向吾開炮吾即還炮敵乃止炮懸掛紅十字旗吾亦停炮命其停候查驗彼不從仍開行吾又射擊彼於普蘭店停車場亦不停止開足汽機而逃○華廿四日接到昨日午後吾步兵斥候在上陸地之前面與敵之狙擊步兵第十六聯隊乘馬斥候步兵相會擊傷其二名○華廿五日接到吾枝隊之奉有破壞鐵路電線責任者華廿三日午前八點半至十一點之間於三十里堡之東北約一里半龍口地方擊退敵兵約百名即在附近拆毀其鐵路劃斷電線二處約計二丈羅濶富之長是役吾步兵中尉桂勇喜及下士以下三名陣亡兵卒九名負傷華十八日二接到據派往普蘭店瓦房店一帶搜探敵兵及破壞其交通機關之枝隊報稱在普蘭店附近敵步兵約三百騎約五十其他諸處有看守兵二十名左右吾枝隊於普蘭店東北又破壞其鐵路劃斷其電線華四月新三日接到華四月初一日吾騎兵將校斥候七名於五十里堡龍口東約半里襲擊敵兵百餘名殺其大尉一員下士卒數名生擒七名又步兵騎兵合成之一部隊在蘇家屯三十里堡之東北約半里與北行之敵軍火車相戰敵向南而退同時將龍口及蘇家屯之鐵路鐵線稍為破壞華初三日接到吾上陸軍之一隊昨日午後三十分鐘在十三里堡攻擊敵軍向南方退去三點四十五分佔領九里莊金東北約一里半北方之高地及陳家屯金州東方約一里之高地敵退兵後在向金山大和尚山之西麓附近其炮兵時時向吾攻擊敵之兵力共計步兵三四大隊砲八門其死傷之數未詳是役吾將校之受傷者水谷砲兵少佐小木谷步兵大尉板倉炮兵中尉輕傷高梨步兵大尉森下炮兵大尉菊池炮兵中尉島田炮兵少尉飯野步兵少尉小關步兵少尉等九名統計傷亡百十六名

○籌維礦務　北京函云官場傳言去歲福公司在山西探礦所出章程有設廠製鐵並建造支路以便運銷等語當時盛宮保與張中丞因該章程與原約不符極力駁詰擬將中國喫虧之處一併爭回而該公司與辦英人某君堅持不允並謂盛宮保職在路務無議礦之權嗣該公司在鳳台開礦又不按原約請領礟單故張中丞飭縣阻彼此相持各不退讓盛宮保恐釀成交涉難于收拾屢與外部商酌急擬稍

集紳富接辦晉豐公司以便稍分權利刻聞有晉省富商某稟稱商等集股五百萬開辦晉豐公司與福公司聯合辦理一切章程統照原訂合同惟有派員查察之權已諭令趕將股分集妥俾得早日開辦庶免利權盡失云又聞晉撫張中丞以晉省礦產為天下之最恐將來盡為福公司所奪特於月前會同司道邀集紳商醵股一收買礦地總局官商合辦聘定礦師赴各處探驗擇要收買即一時無力開採亦可留作後圖刻聞已議有端倪官商股本約有六十萬左右不日即將開局矣

○俄兵降日　近得確實消息謂遼東俄兵紛紛投降日軍冀免戰禍雖經俄官百端設防終無如何且日本看待俄囚極為文明異常優厚近日由鴨綠江解到之俄囚均皆深感日軍優待之德云則其傾心日本可知矣

○滿洲馬賊蠭起　錦州函云俄兵自九連城大敗之後滿洲各處土民均與馬賊異常親密多有投其黨中或助軍械或供糧草以冀馬賊為其報復前此被俄虐遇之仇茲探悉馬賊蠭起之地列之於下

一　於賽馬集連山關之間攻擊俄兵野戰郵遞
二　於寬甸西南一帶擾害俄軍
三　攻烟台（滿洲所屬）俄之礦山
四　出沒於遼陽以西四里之長灘大剛集一帶
五　時常攻擊甜水站附近及遼陽與摩天嶺之間俄軍斷其連絡
六　破壞石子山范家屯之間俄之鐵道
七　破壞長春至郭家店之鐵道齊與俄兵衝突一次俄兵死傷多於馬賊
八　馬賊將沮遼陽及滿邦子兩處
九　馬賊現已集黨甚多圖毀松花江鐵道
十　伊通州現有馬賊千餘人
十一　馬賊首領杜立山率其部下在遼陽以西四十里之處與俄兵一中隊交戰

此外營口至遼陽一帶馬賊亦甚猖獗白晝潛伏夜則四出圖毀俄之鐵道

又前月廿九日奉天開行之火車經一晝夜始達遼陽大石橋其故沿鐵道多為馬賊破壞列車行駛頗難不敢速行也

○日兵不辱於敵　俄國海軍於前月四號埋葬日本閉塞隊員之遺骸二十六具此等遺體多半是用手槍自殺者又閉塞隊員被擒者常用巾絞其頸以圖自縊

○奉天通信　天津日日新聞得奉天函云俄國敗北之信頻傳故其兵隊之聚於遼西者亦頗斂跡更不似從前趾高氣揚之態度營口俄人之兵隊已將緊要之物盡移他處其兵隊亦有調去者蓋聞日兵在鴨綠江遼西遼北之地將其鐵路橫斷不惟其有損路梗塞之虞而尤恐有全軍覆沒於南方之苦也且旅順俄之海軍業已告竭雖僅有天塹之險口即守之堅固無失亦屬無益於大局之成敗也緣此之故故俄人有將凡奉省遼南所有之軍隊全皆調去哈爾賓或潘陽遼北一帶之信以厚兵力即有緩急亦易逃逸若然是俄人佔有滿洲之權力已失其半矣而日本之成功已將及大半矣如日本再能以大隊之海軍攻東三省極北之地若海參威等處再將俄之全隊截於南方則不知其又將施何策也總而言之目下日本所佔之地其待該處之平民皆甚和柔大反昔時俄人之所為如先俄人曾因戰敗移怒於中

香港華字日報行情

甲辰年肆月拾捌日禮拜叁入口船頭列左

船名	由	代理
英國火船名波打此	由編星架波載來雜貨	日本郵船
那國火船名柯車蘭	由日本載來煤	三井洋行
英國火船名沙飛路	由衣路載來雜貨	宣公司
英國火船名非運詩也	由倫頓星架波載來雜貨	宣公司
英國火船名桂陽	由蕪湖鎮江載來雜貨	太古洋行
那國火船名多□士	由巴利載來煤	寫載
英國火船名西門	由摩路到	天祥洋行
英國火船名羅州	由星架波海口載來雜貨	恆盛昌
瑞國火船名加連	由烟台載來荳	禾成公司
英國火船名山西	由西貢載來米	太古洋行
英國火船名福州	由羊城載來雜貨	太古洋行
英國火船名廣生	由羊城載來雜貨	渣甸公司
美國帆船名希連拿	由汕頭到	

出口船	開行日期	往	代理
美國郵船名加方	准于肆月廿壹日天明開行	往上海日本檀香山舊金山等埠	
英國郵船名剌啤	准肆月廿壹日正午開行	前往石叻庇能哥林保孟米英京等埠	
德國郵船名柯利	伺北肆月廿壹日正午開行	往星架波庇能哥林保孟米德國	
法國郵船名柯士地利安	五月初壹日開行	往西貢星架波庇能哥林保孟米法國	
美國郵船名蒙古	准于五月初叁日正午開行	往上海日本檀香山舊金山等埠	
美國郵船名乜拿	准於五月拾五日正午開行	往上海日本檀香山舊金山等埠	
美國郵船名多力	准於五月廿陸日正午開行	往上海日本檀香山舊金山等埠	
往新金山各埠○火船長沙	肆月廿叁日開行		太古洋行

往	開行日期	代理
往海口北海○火船海南	拾玖早開行	孖地洋行
往廣州灣赤磡雷州○火船馬交	拾九早開行	開平港局
往神戶○火船保大利	拾玖日下午開行	日本郵船
往上海○火船福州	拾玖日開行	太古洋行
往上海日本○火船非匣詩也	拾玖日開行	宣公司
往烏約○火船厘士衣沙	拾玖日開行	宣公司
往上海○火船賞埔	拾玖日開行	太古洋行
往上海○火船廣生	拾玖日開行	渣甸公司
往小呂宋○火船大名	拾玖日開行	太古洋行
往上海○火船巴喇辣	拾玖日開行	鐵行公司
往雪梨孖利濱○火船衣士頓	拾玖日開行	劫行
往海防○火船河內	式拾日下午柒點開行	孖地洋行
往安南西貢○火船西貢	式拾日開行	南和公司
往海口海防○火船加大利臣	式拾日開行	源昌利
往暹羅○火船司馬炎	式拾日開行	元發行
往宿務衣路○火船開封	式拾日開行	太古洋行
往廈門石叻庇能○火船漳洲	式拾日開行	恆盛昌
往星架波泗水○火船顯生	式拾日開行	渣甸公司
往馬些倫敦鬱滑○火船文茂些	式拾日開行	宣公司
往汕頭廈門福州○火船參利士	式拾日開行	得昌利士
往廈門星架波庇能○火船豐盛	式拾日開行	華商
往小呂宋○火船隆生	式拾日開行	渣甸公司
往烟台牛庄○火船南洋	廿壹日開行	恆發公司
往小呂宋○火船沙非路	廿壹日開行	宣公司
往石叻庇能○火船之刺執	廿壹日開行	鴻發公司
往八打威三孖冷泗利孟孟家室○芝刺執	廿壹日開行	鴻發公司
往廈門石叻庇能三巴冷四水○火船仲美	廿叁日開行	恆盛昌
往汕頭烟台天津○火船直隸	廿壹日開行	太古洋行
往寧波○火船桂陽	廿壹日開行	太古洋行
往神戶○火船奧步那	廿式日下午肆點開行	三井洋行
往烟台牛庄○火船加連	廿式日開行	禾成公司
往汕頭廈門淡水○火船非厘左乎	廿式日開行	大阪公司
往烏約○火船薩芝馬	廿叁日開行	天祥洋行
往汕頭○火船有安	廿叁日開行	源昌利
往天津○火船和生	廿肆日開行	渣甸公司
往倫敦鬱滑○火船刀加倫	廿肆日開行	太古洋行
往神戶○火船大洲	廿肆日開行	鴻發公司
往神戶○火船灰路	廿五日下午肆點開行	三井洋行
往汕頭廈門福州○火船大利拿	廿五日開行	大阪公司
往小呂宋○火船地理文	廿五日開行	天祥洋行
往上海日本○火船沙甸尼亞	廿柒日開行	鐵行公司
往馬些倫敦鬱滑○火船邊康	廿捌日開行	劫行
往墨西哥國市舞打古香埠○火船鏡湖	廿捌日開行	中華輪船
往汕頭廈門淡水○火船士庇路乎	廿玖日開行	大阪公司
往神戶橫濱砵倫汕的古舊金山○亞力干拏	五月初壹日開行	順昌洋行
往石叻庇能哥林保厘威咸北○厘哥弄亞	初壹日開行	咸北公司
往汕頭廈門安平○火船地列拗士	初式日開行	三達公司
往烏約○火船思尼加	初式日開行	大阪公司
往神戶○火船威都	初叁日開行	太古洋行
往打濱○火船葛非路	初五日開行	劫行
往上海日本橫濱○火船印度皇后	初玖日開行	昌興公司
往石叻庇能哥林保○火船雲刀般拿	初玖日開行	山打洋行
往日本域多利打金馬○火船地利文	拾五日開行	天祥洋行
往上海日本温哥華○火船日本皇后	陸月初壹日開行	昌興公司

米	價	
暹刀割拈式號孟米鈔五十包	一百廿三員	本港
又拈十六號孟米鈔五十包	一百廿一員	本港
又拈十二號孟米鈔五十包	一百十一員	本港
新沙宣拈十號孟米鈔五十包	一百零六員	本港
又拈十號孟米鈔五十包	一百十五員	本港
又拈廿號孟米鈔五十包	一百廿九員	本港
表布林拈廿號孟米鈔五十包	一百卅二員	本港
又十三號孟米鈔五十包	一百十八員	本港
又十二號孟米鈔五十包	一百十七員	本港

貨	價	
參核行拈廿號孟米鈔五十包	一百廿九員	本港
又拈十號孟米鈔五十包	一百十八員	本港
具和拈元十具八箱	六十四員	水客
又拈靚冬菇四箱	七十四員	水客
又拈大面尤二包	四十四員	水客
又拈中片尤五箱	三十八員	水客
廣全昌拈冬菇十五箱	七十三員	水客
又拈蝦糠五十包	二兩七兩	水客
又拈上貝五箱	六十六員	水客
廣南隆拈湘蓮子八箱	廿二員五	水客
又河口絲十五箱	十兩零五	水客
又上磨子五箱	十五員八	水客
又新八角二包	十一員八	水客
又肉柴魚六札	十二員五	水客
又粉絲三十包	十七員五	水客
又綠荳四十包	四員一毫	水客
又拈白果廿包	五員	水客
又拈桃尤十包	二十一員	水客

○省城米市平淡

○新公烟價壹千式百五拾五員
○新姑烟價壹千式百式拾五員
○舊年新白皮壹千壹百五拾員
○現年新白皮壹千零柒拾員
○舊公烟價壹千式百陸拾員
○舊姑烟價壹千式百式拾五員
○舊白皮烟壹千式百員
○今式今叁壹千式百捌拾員

光緒卅年肆月拾捌日禮拜叁金銀各價行情○十足紋銀每兩五拾柒員五

司連票照昨日行情縮壹式五
買入即期司連票壹零玖陸捌柒五
買入三拾天司連票壹零玖柒五
買入陸拾天司連票壹零玖捌壹式五
買入兩個月司連票壹零玖捌壹式五
買入肆個月司連票壹零玖捌柒五
買入即期佛郎每百員式式柒
買入大金單肆肆
買入花旗紙肆肆式五
買入勞單壹叁五
買入孟米仲光卅三天單壹叁五柒五
買入勞單紙壹叁五式五
買入勞單銀壹叁五柒五
買入日本三拾天單每千玖零壹式五
買入日本紙每千捌玖捌柒五
買入石叻庇能卅三天單加水肆拾陸圓三五
買入集紙每千加水五拾壹員
賣英京單壹零玖五陸式五
賣出八打威電壹零柒五
賣出勞單電報壹叁五
賣舊山電匯叁柒五
賣出石叻電報無盤
賣出上海電報按柒壹捌柒五
賣出日本電報捌捌壹式五
生銀價式五叁柒五

街外成盤
是早捌玖大金每個肆拾五員壹
是早式壹英金每鎊拾壹員
香港新銀每千加水式員
舊板光英每千加水式拾柒員
新板光英每千加水肆員五
呂宋銀每千無盤
呂宋紙每千加水式拾員
金邊光每千加水式員
金邊紙每千加水式員五
是早印日本銀平換
是早省單報加水壹員式
貿積紙水平換
是早省雙毫每千低水廿陸員
是早省單毫低水式拾捌員陸

船頭電音

○渣甸公司火船名厲生拾柒日由星架波開行來港
○勿者士行火船名柯路甸花拾柒日由上海約式拾到港
○宣公司火船名文茂些拾柒日由上海開行約又拾日到港
○天祥洋行火船名利卿倫拾柒日由域多厘開行經各埠來港
○招商港局火船名廣利拾柒日由上海開行約拾日到港
○岐連洋行火船名岐連花拾陸日由星架波開行約廿式日到港
○勿者士行火船名沙彌濕拾陸日由神戶開行經長崎上海約廿肆日到港
○火船名比連士馬利拾肆由星架波開行約拾玖日到港
○東洋汽船火船名美國丸拾捌日由橫濱開行經各埠來港
○勿者士行火船名西地利士拾肆由哥林保開行約廿五日到港
○好時洋行火船名之刺執拾五日由武治經厦門約廿壹日到港
○架刺滑治火船名加步利拾五日由星架波開行約式拾日到港
○鐵行公司火船名巴刺辣拾肆日由星架波開行約拾九日到港
○中華輪船火船名日佐拾五日由武治開行約式拾日到港
○中華輪船火船名卡付令拾肆日由沙連拿開行約五月拾玖日到港
○太古洋行火船名熙順約廿柒日由域多厘開行經日本來港
○太古洋行火船名長沙拾五日由神戶開行約拾玖日到港
○昌興公司火船名印度皇后初拾日由温哥華開行經日本上海來港
○順昌洋行火船名烟打三馬己到橫濱約廿叁日到港
○太古洋行火船名寧洲廿玖日由域多厘開行經日本來港
○天祥洋行火船名地理文廿柒日由域多利開行經日本來港
○火船名昔拾玖日由烏約開行來港
○太古洋行成都初陸日由雪梨開行約廿捌日到港
○花旗公司火船名蒙古廿式日由金山開行經日本上海來港
○火船名柯士地利安拾式日由砵打運開行經小呂宋約廿叁日到港

啓者本行兹有陸園快捷火輪船名

船名	往	開行日期	
○福州	前往上海埠	准四月十九日開行	[illegible]
○大名	往小呂宋埠	准四月十九日開行	[illegible]
○黃埔	前往上海埠	准四月十九日開行	[illegible]
○長沙	往新金山埠	准四月十九日開行	[illegible]
○開封	往伊路宿務	准四月二十日開行	[illegible]
○桂陽	前往寧波埠	准四月廿一日開行	[illegible]
○直隸	前往天津埠	准四月廿一日開行	[illegible]

貴客欲搭船附貨請至本行船務燕梳分局面議 太古洋行謹啓

省港洪桂昌
始創補身生水丸

延年益壽云水足
長壽命年延食斷
九盤轉老還童夫
婦食斷丸盤補好
命分國盤食斷丸
精神氣血充乳少
食斷丸乳汁如泉
調經發食斷九十
日如留生
在上環高陞街頭

始創補身生水丸乃本堂獨步仙方藥無假別人凡食男婦老少得補還度精神少壯及老服將試過食此丸三錢當時身强平壯一見効神不足聖食此丸立刻精神數倍服能看遠數十丈轉眼行路異常堅固乃為本堂至寳之藥別家雖效食丸盤分九味以藥其價每服一五毫

省港洪桂昌補與花柳各種九散發免老鋪在香港上環大馬路 一舖在省東横下九甫門面

此紙由香港華字日報館印

香港華字日報附張

光緒叁十年歲次甲辰四月拾玖日

大英壹仟九百零四年六月式號禮拜四

火輪船 前往墨西哥國

（附搭客貨）

啟者本公司有堅固輪船名鏡湖准四月廿八日開行前往武治墨西哥國市舞打古吕埠并特搭通墨國內地各埠及南美州加剌天等埠如有貨客欲搭往局利打埠在本公司特啟者更為利便且船上伙食茶水俱足所有執事人役均以禮貌相待貴客附貨與及搭船者請新留心賜顧是荷

○本公司寫字樓在中環德輔道門牌二十號二樓亦樂街門牌第九十五號

癸卯六月十二　中華輪船有限公司啓

怡記洋貨告白

啟者本號自辦外國各款油漆帆布油燈銅鐵大小錨鍊花旗水泵船上車房器具及彈務局製造局物料一切俱全並常有各色爆炭　官商賜顧移玉至香港中環德輔道西第七十四號面議是荷

壬寅年十一月廿四日　怡記號謹啓　二十七

大阪商船會社

常川往來

往汕頭厦門淡水

○非厘左平　准四月廿二開行

往汕頭厦門福州

○大利金　准四月廿五日開行

○士度勞平　准四月廿九日開行

往汕頭厦門安平

○地列杜十　准五月初二日開行

往神戶

○得富利

啓者本公司常川往來之新船因圖事調停作運船以特租別船以應各商之用一快情形平定各新船立即照常行走欲附貨搭船者請到德輔道中第八號本行面議

千九百零四年二月二十號　司理人有馬啟

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客往歐洲各國大呂宋卡間拿打等埠

又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠

如有火車相接即由火車轉載

花旗及東西輪船公司各輪船啟行日期開列

○高麗

○加力　准四月廿一日開行

○蒙古　准五月初三日開行

○暹拿　准五月十五日開行

○多力　准五月廿六日開行

○西怕利亞　准六月初九開行

○急的

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱大再到檀香山直往舊金山　諸君搭船船上人員均以禮貌相待伙食茶水床廁一概妥當茲將搭大艙往各埠客位銀列下

往上海每位銀八大員

往神戶每位銀一十五員

往長崎每位銀一十二員

往橫濱每位銀一十五員

往檀香山每位　男客金銀五十員　女客加收港銀十員

往舊金山每位　男客金銀五十員　女客加收港銀十員

往砵倫　往些路

本公司兼接載搭客歐往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車載往至頭等二號房位及轉載船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問便恐如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖　庇老等埠本公司俱有船載到　妥善無悞凡附貨物必須于未開行前一日下午四點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件包箱等物亦同日五點鐘在船落清遲則不收小件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年七月十九日

花旗輪船公司　代理人　地路佛謹啟

代理東西輪船公司

代理東洋汽船公司

啓者本公司現有堅固快捷火輪船名

○芝剌執　前往石叻庇能埠　准二十落貨廿一日開行

○大洲　前往神戶埠　准四月廿三日落貨廿四日開行

貴客如欲搭船附貨者請至德輔道鴨巴甸街鴻發公司面議

鴻發公司啓

啓者本號有捷成洋行堅固快捷火輪船名

○有安　前往汕頭埠　准四月廿三日開行

○加大利臣　前往海口海防埠　准本月二十日開行

貴客如欲搭船附貨者請至本號面議此佈

上環代理人源昌利謹啓

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名

○河內　直往海防埠　准四月二十日下午七點開行

貴客如欲搭船附貨請到本行面議是荷

孖地洋行謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○保大利　前往神戶埠　改四月十九日下午開行

貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議是荷

日本郵船公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○廣生　前往上海埠　准四月十九日開行

○隆生　前往小呂宋　准四月二十日開行

○顯生　前往星架波四厘呑　准四月二十日開行

○和生　前往天津埠　准四月廿四日開行

貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷此佈

渣甸公司謹啓

安泰洋行沙面燭打保火險燕梳公司告白

啟者本公司專保岸上各屋宇貨物傢私衣箱等無火燭之虞倘有失慎請即依快趕規矩妥當　貴客光顧請移玉到本公司華人分局面商或至本行辦房面議亦可至於保費所有本行收條由本辦房著人到收方為實據此佈

壬寅年十一月廿六日　好時洋行謹白

瑞記洋行　燕梳公司

修付畢喀會司

啟者本公司實收資本英金壹百二十萬另蓄積銀一千萬元開設數十年久為中外官商深信天下馳名專保岸上貨物屋宇各項火險及洋面船貨各項水險均可外之應保銀兩[illegible]之會同政分局專理保險事務　貴客光顧請移玉到上環亦樂街門牌　百第九號瑞記分局與代理人[illegible]面商格外相宜並當成與國泉生面商均妥速辦

庚子年　元月　十五日　瑞記洋行行啟

省澳佛代派報處

羊城榮陽街玲記信館　大南門四巷羅少田　聯興街廣隆信館

○澳門　源安信館　能文記信館　廣錫記信館

○佛山　源記信館

省澳諸君欲取閱敝報者祈就地向各代派報處掛號取閱可也

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○西貢　前往西貢埠　准十一落貨至四月二十日開行

貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷

上環和發成內務與公司謹啓

啟者本公司有堅固快捷火輪船名

○加連　前往烟台牛庄埠　准廿一落貨至本月廿二日開行

貴客如欲搭船附貨者請至亦樂街廿號二樓本公司面議

上環永成公司啟

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○印度皇后　前往上海日本溫哥華埠　准五月初九日開行

○日本皇后　前往上海日本溫哥華埠　准六月初一日開行

貴客欲搭船附貨者請到本公司面議

昌興輪船公司謹啓

啓者本號有堅固快捷火船名

○漳洲　前往厦門石叻庇能埠　准四月二十日開行

○仲美　前往厦門石叻三巴冷泗水　准四月廿一日開行

貴客如欲搭船附貨者請至本號面議此佈

恒盛昌謹啓

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○参利士　前往汕頭厦門福州埠　准四月二十日開行

貴客如欲搭船附貨請到本公司面議是荷

得忌利士公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○南洋　前往烟台牛庄　准十九落貨本月廿一日開行

貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議

上環恒發公司謹啓

渣華中國日本荷蘭輪船公司船期

直往神戶橫濱船名開行列

○之班拿士

○之利執

○之壩衣

又往各埠

星架波　三孖冷　井厘文　孟家室　八打威　四厘歪　迪吉　怡架朗

船名開列

○之班拿士

○之利執

○之壩衣　准本月廿一日開行

光緒二十九年八月廿二日　代理人好時洋行謹啟

上列各輪船堅固快捷客位寬活通爽電燈異常光潔船上人員均以禮貌相待茶水火食招呼安當賜顧所者皆為利便并可轉[illegible]島土　諸君附貨及搭客者請移玉到好時洋行或到上環張街鴻發公司與寧伯稱面商是荷水腳甚宜此佈

域多厘砵崙等

啟者茲本公司火船名亞力千拿准五月初一日啓行前往神戶橫濱砵崙舊金山花旗各埠　貴客欲搭船附貨者請移玉至德輔道本公司面議是荷

甲辰年四月初五日　順昌輪船公司謹啟

星架波等

啟者本公司有火船名思啓非也准五月初一日開行往星架波庇能夏威威北等　貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議

甲辰年四月十八日　威北輪船公司啟

洞天揮麈

環遊圖書

每套十二大本　本館[illegible]　售價一元五毫　在本館三樓發售

容記洋貨

啟者本號在香港中環海傍興隆街口門牌第五拾四號開張專辦外國各款顏色油漆船上所用物件車房器具等發售　貴商光顧請移玉步　此佈

光緒拾七年拾月拾四日啟　容記謹白

創建河南方便醫院公啟

服膺以南多慷慨好施之士故善堂林立甲於他省仁聲義聞蟲烈列全球中午以還疾癘迭作　仁人義士拯災濟厄光具熱心而河南一隅為粵省衝要留醫贈藥之所獨留缺點同人集議爰於去年創建方便醫院鳩工庀材於玆數月工程已半經費浩繁材力棉薄未遽底成用敢告同胞預呼將伯既題捐者速賜腰纏未題捐者慨解慈囊俾落成不日開辦有期衆木支大廈之成人臺獲興臺之樂見義勇為自天降其不其懿歟　謹將各善信捐款開列○地字壹號　梁耀南翁手　陳天申翁壹千元　區振南翁十兩　霍赤卿翁五元　羅澤棠翁三元○調字壹號　鍾松山翁手　鍾松山翁二百元　禤亨號五十元　和記號廿五元　盛記號廿五元　許廣佳翁二十元　黃子南翁十元○金字壹號　梁石樵翁手　梁安記一百元○墨字壹號　張粹其翁一百元○帝字壹號　呂紫田翁一百元○成字七號　彭覲莊翁手　黃甫田翁五十兩　興記號廿元　興記棧十元　黃甫田又十元　彭何氏十元　彭貴和堂六元　周滋時　彭伯元　彭季燦　彭可鋭　黃子靜　以上五元　彭桂宸　彭慶鏘　彭桂初　黃秉照　以上三元　福中堂　彭昆流　彭伍氏　彭慶鈞　彭慶錠　彭玉源　彭少齋　彭幼芙　區嘉浦　林報恩　關善初　關黃氏　關應湘　關花仔　黃兆源　曾惠蓀　張伯元　張黃氏　白樹焯　白黃氏　彭氏　呂智波　以上二元　崔氏　彭堯階　彭花女　關阿妹花女　彭同爵　彭同鼎　彭同寶　彭慶鏘　張錦芳　張思建　張錦梅　簡又文　潘兆輝　高天寶　洗麗泉　彭鳳池　洗耀卿　洗鳳池　梁少裘　陳卿河　彭耀祥　以上壹元○成字壹號　林卓帆手　無名氏五元　俞商德堂五元　存善堂三元　好善堂　無名氏　各二元　廖伍氏　盧福康　羅遇安　謝昌泰　無名　乃椒花仔　酒記　廣來號　吳耀初　以上壹元　盧順隆　張宅　善興昌　以上中元○天、廿六號　區達榮手　福紅大廟廿元　楊炎生翁廿元　廣東錢局十元　何佩之五元　合盛五元　福仁衆信二元八毫　何振灶三元　聚興二元　新記　合記　天益　永昌酒館　何福兄　以上二員　衛生堂　謝俊合　同興　昌記　泰安　恒泰　李義　人和堂　隆昌　大昌　林和合　廣興　義和　振隆　兆昌　植蘇細　厚隆　宏利　莫楊氏　莫張氏　以上壹員　莫蘇氏　天如　任萬和　就馨　興泰　永發　惠和　福全　德豐　天泰　梁亮記　泰記　耀昌　南隆　同香　福聚　廣豐　源聚　巨盛　聯泰　廣發福　以上中員○珠字壹號　楊漸逵翁手　永彰　人和　楊浩彰　黎耀泉　無名氏　以上五員　黃瓛　泰興　胡藍田　怡興　以上三員　德昌　和　張笑谷　梁勛生　廣發　德記　梁星河　有名氏　女安館　以上二員○辰字壹號　居古泉手　陽山南昌鄉衆信八員四毫　南昌鄉四員　南昌千益會三員　簡厚裕堂二員一毫二仙　和安二員　梁謙　永安　寶生　萬合　永全　同合　趙信　趙忠　趙德　以上一員　寬記　李生　趙乾　伍惟　黃光　廣文興　居溢　以上中員○辰字壹號　蔡笠峰手　黃文友　李竹茄　各三員　蔡耀奕　廖均培　劉烈維　蔡盛輝　李奕紹　劉綽屏　以上二員、蔡緝奕　伍勳昂　伍學根　蔡盛郁　李世光　伍學登　蔡傳發　蔡傳諤　雷士英　林藻雲　蔡同仁　李培鎏　雷文彬　馬登庸　余伯謙　馬積三　司徒仲　李子貞　蔡傳顯　蔡傳研　以上二元○寶字三號　潘煲生手　禤時隆　潘蘭桂堂二元　楊明照　黃溢田　本號　俊昌隆　隆昌　仁昌隆　均安隆　以上壹員○果字壹號　陳翊周手　唐善逃伍十員　唐秋坪翁三十兩　唐吉軒翁十兩　唐吉貝翁十兩　唐滋太堂十兩　卓鏡澄翁十兩　陳玉堂翁　協安　章錄泉翁　李菊初翁　聯和　徐蔭泉　唐簡泉　唐廷𫓹　談炳麟　以上十員　余彥廷　巫海濤　招子彬　黃郯㲙　黃桂煩　雷耀庭　黃仲和手　黃玉泉　黃錫年　以上伍兩○福字壹號　梁修省堂　以上十員○賓字壹號　郭檻雲伍十員○倡建河南方便醫院代收捐欵處　香港上環萬順源銀庄　省城打銅街普源銀庄　香港上環昌隆滙包行　省城迎祥街厚昌滙包行　金山大埠廣和泰庄　河南敬珠橋恒和當　上海後馬路謙順安茶庄　河南洗涌中約源合庸庄○兼理院中銀兩支應處　河南福場街祥隆鉌木行○公所在河南觀路尾南洲公局左鄰○建院在河南赤砂崗脚　所

天公項　靚曬膠鞋靴膠

啟者本行在外國歐洲名廠揀選精工製造上等材料鞋靴熟漆光亮質靚膠鞋膠靴發售貨真價廉格外堅固歷久不變與別嘜不同市上售賣無不贊美　貴客光顧請認本行天公嘜為記庶不致悞　此佈

光緒三十年　二月初七日　波爾文洋行謹啟

同安火燭保險公司派息告白

啟者本公司癸卯年股本息銀業已集議照章週息一分算定於三月初一日開派屆期　各股東請攜息摺到本寫字樓收取是荷　三元二十

甲辰年　元月廿九日　司理人　唐子修　劉芸階謹啓

胡王氏西法接生

胡王氏女師在本港國家醫院專習看護產婦之學業已有年工夫純熟人復經練純熟　政府考驗給照准執接生之藝現寓西營盤第四街十三號樓上諸君如有男女往邀請移玉趾或寄到中環閣笠街拾三號做鋪掛號亦無不可特此佈聞

三月廿　尹文樵謹啓

兩粵廣仁善堂告白

啓者本堂歷辦善舉向皆籌捐費用年來所辦會多難於會遍同人因作通力合籌之計特於辛丑之秋創辦兩粵勸捐集善會萬份名曰萬善會無非便籌會者本息無虧而善堂開永資善舉一舉而兩得也現計此會辛丑壬寅癸卯三年共收到　各善信善會銀十萬餘員本年二月初一日又屆滿收第四年份會銀之期凡已入會者其善會銀兩香港爵交蘇杭街謙和正頭處代收討回收條為憑省城以及各處則仍將寄交本堂服務收兌帶會部到堂傳轉登收數其辛壬癸三年份會銀或有祇交一年或全未交者均請一律彙交以符定章而國善舉是所盼禱　又二丑

光緒三十年　二月　初一日　兩粵廣仁善堂謹啓

創設香港小呂宋源盛滙理營業有限公司節畧兼收股本佈告

時至今日商務可云盛矣香港開埠垂六十年以貿易開商賈組織之場以故貨物雲屯梯航雨集無怪乎地處隅而名播全球也當此商務蒸蒸日上鍋因時制宜創一滙理營業公司以擬利權勝算之株無待蓍龜矣誠以利權予外非滙理無以會其通術惜奇贏非營業無以充其量由是實其運動厚其蓋藏既有於公私利必兼夫大小況我公司總理羣氣既通遠邇商業亦偏華洋溯籍有基擴充自易管子善理財得其道矣然法原美備本實充盈集腋自可成裘錙銖不棄輸本即能分利錐細何拘荷蒙、諸君認沾股份除已收小股外其餘股本限期於本年四月十五日截止一律收足伏望早日　惠交各該經手轉理或逕交本公司寫字樓總司理人即換股票謹登告白伏冀　垂青並將章程畧列於左

一本公司名曰香港小呂宋源盛滙理營業有限公司

二本公司總局設在香港域多利亞剛總局設在小呂宋

三本公司股本式百萬元分作式萬股每股本銀壹百元先科銀五十元餘股時先交定銀五元發股票時再交銀四十五元其餘五十元由各股東自存俟生意擴充再行集議科繳

四本公司議派週息壹分算各股東先來銀先計息由交銀之日起算以昭劃一

五本公司所派老本息及均分溢利等項俱憑息摺到本公司領收

六本公司收齊股本後應如何發放安置由總理人公同議辦

七本公司滙兌專做香港小呂宋兩埠次及汕頭上海安南新架坡澄灘等埠或設分局或由本局總理人承辦或託殷實字號代理到開辦時酌量舉行餘別埠俟以上各埠開辦後乃再集議舉行

八本公司所有進支數目照銀號事例每半年彙結一次至年終總結造摺呈各總理股東察閱

九本公司管理出入銀兩最宜愼重必選身家殷實者以充其任

十本公司所進之款除支股本息一切費用與總理總司理司理各伴花紅外其餘所溢之利盡備入盈餘積項到時集議分派

十一後遇有生意於公司有裨益者隨時集衆公議開辦爲擴充利權起見

以上章程不過畧舉其大畧再有詳細章程俟本年四月份開辦後列齊送閱

本公司寫字樓暫在永樂街門牌二百零八號吳源興行

香港總理人

吳翼章安南萬德源米絞　郭春秋三巴冷郭河東公司　謝夢池檳榔嶼殷戶　張蓉軒京堂　鄧藹谷永昌利金山庄　梁季基利昌銀舖　林麗生廈門大坂洋行

陳劍輝福南發庄　李仲莊恒豐金山庄　唐亮卿廣順泰行　李子鳴本港殷戶　陳孝述義和安日本庄　駱金昇星架坡裕盛棧　戴楫臣福安公司

香港總司理銀兩督辦人吳理卿　副理會辦人　葉藹山　梁建安

小呂宋總理人

香港坭會理人　蔡[illegible]

潘鑑如廣祥庄　楊尊親小呂宋殷戶　黃賜敏小呂宋殷戶　林榮富瑞昌號

吳玉書晉恒昌行　黃則棉小呂宋殷戶　楊積勝樹興省萬益行　楊久教禮智堂晉源行

小呂宋總司理銀兩督辦人楊嘉種洽成行

小呂宋總司理人陳潮源　番鑑程

光緒叁拾年　叁月　念四日

司理人　馮墨香　吳靄祥　謹啟

新到眞高麗參

本店代售高麗尹溪石先、眞參已有三年凡染虛勞血症癆瘵滑瀉淋瀝脹滿中風中暑霍亂核疫痰積烟癖產後寒熱諸病疾者服之立愈已不脛而走今新到眞參每兩大號五元　二號四元半　三號四元　四號三元半　五號三元　待言先生已寫褙好大中小堂幅橫披屏聯等均售平沽

光緒三十年　三月十七日

香港海傍金魚行新巨泰　蘇杭街濟生堂　全啟

見利思義

弟四月初四早七點鐘往大馬路瑞華軒蘇杭店購物遺漏皮包一個內銀紙六百五十元約揩一隻承辦太古船澳合約一紙地税單一張至午十一點鐘往該店尋覓始知爲瑞華軒司事人潘景初先生拾得後即將以上各件交還絲毫補官衙門遊即同弟往領回景初兄誠實忠厚見利不取此等厚誼於世可風令人欽佩謹登報章以志大德　三水人

光緒三十年　四月初十日　督憲潘資頻頓啓

快船出租

啓者本公司有新建快捷輪船名順利身長一百六十尺面闊二十七尺行駛每點鐘可行十三咪海里電燈電鐘冷熱水喉俱全客位通爽現欲出租與人行走省城江門各埠如有貴商合意者請至海旁同益碼頭對埋第一百三十八號門牌本公司總寫字樓面商可也此佈

光緒三十年四月十四日　和順輪船有限公司啓

波爾文洋行

港文雷燕梳公司告白

啓者本行代理燕梳多年專保輪船來往各國口岸無意外之虞倘有不測等事賠償公道快捷規矩務遵妥善價目相宜富商投顧請移至到南北行街岐豐行內與吳紹樵先生本分局面議或到本行與辦房岑志泉翁商議是荷　特此佈

光緒卅年三月廿四日　香港波爾文洋行啓

假須知

啓者小堂歷年發出丸散藥油數欵託友人帶往省佛四鄉各處減沽者志在利便諸君　起見不料近日多有射利之徒假冒叠出竟敢假冒本堂招牌倣模効樣且有跟學本堂始創丸散名目僞稱同方攙落渡船專賣假貨以致魚目混珠價錢一□豈知真方固自本堂主人密藏而後入各品又爲主人親製防往預慎外人何由而竊知大凡假冒者只貪目前射利斷不能如本堂自顧招牌貨真價實以垂久遠也明矣而且差之毫厘則謬之千里若不設法止截恐買者必受其騙貽悞實深玆本堂特於光緒三十年四月起盡將前發往各府賣藥各友代售數欵全行收回今歸本堂省佛舖面發賣並無在渡減沽之價減至年底爲止以杜假冒而昭慎重諸君　先須請移玉步爲荷○謹將在渡減沽數欵今開列左　三鞭鹿羓補腎丸每兩價銀壹元減沽實銀七毫罇邊有花草封條爲記　珠珀八寶鹽蛇散每罇價銀二毫減沽實銀壹毫半如有派送買三十罇以上計銀壹毫　熊膽八寶止痛還魂散每罇價銀壹錢八分減沽實銀壹毫半如有派送二十罇以上計價銀壹毛罇邊有全身相嚜爲記　自製萬應保安油每兩價銀對換一錢庄減沽實銀壹毛五分庄實銀三分六盒邊有全身相嚜爲記　所有以上各項自四月俱改用全身相嚜以別真僞以上數欵猶是本堂始創自後倘有人在各渡船及各處步頭發賣本堂貨物者俱係冒切不可買免受其悞或有別家字號跟學以上鹿羓丸等名目俱係僞方不可不察且恐射利之徒或因此不能施其伎倆必至揑造謠言以掩其非請勿悞聽可也

光緒三十年四月初二日　粵東　佛山汾流街　省城槳欄街　遷善堂謹告白

請買辦

玆本行欲請買辦一人司理行中買貨事宜其人要老成歷練兼有保單五千元方合有意者可親到威靈頓街第一號昔㗎洋行詢問便悉

光緒三十年元月十□日

香港九龍按揭置業有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬員專以置業按揭爲主及貨倉貯物如有物業股份或貨物貯倉欲按揭銀両者照到皇后大道西門牌第八處總寫字樓面議至於按期久暫息高低本公司俱有格式欵知其詳請來取閱此佈

癸卯六月初一日　總理人羅少岐啓

威林寶濟行有限公司告白

本行己遷往德輔道亞力山打行內欲探買衣料布疋綢縐氈褥等物者請移玉到本行賞觀各式貨物現銀九折此佈

光緒三拾年肆月拾肆日　寶路公司謹啓

廣東廣州夜船來往省港告白

啓者本公司廣州夜船久蒙仕商賜顧玆又由英國新裝置快捷輪船一艘取名廣東自後與廣州船分期來往省港客位貨船均極宏敞住房舍樓更覺精良船上俱點電燈兼設冷熱水喉佈置得宜招呼甚公附貨搭船統祈光顧此佈

廣州船準正月初三晚由港啓行
廣東船準正月初四晚由港啓行

船泊　港東興街口楊棻興碼頭　省城河南芳村首海泊

廣東船期　禮拜一三五　晚上八點半鐘由港上省　禮拜二四六　下午五點鐘由省返港

廣州船期　禮拜日二四　晚上八點半鐘由港上省　禮拜一三五　下午五點鐘由省返港

頭等住房每位收銀四員　尾樓客每位收銀八毫
西式大餐樓每位收銀四員　尾樓女房每位收銀八毫
唐式大餐樓每位收銀一員五毫　大艙客每位收銀三毫

光緒三十年元月初三日　元安　兆安　輪船公司啓

尼喇士電燈

玆創電燈光輝悅目兼能遠照其發明之原與燈無燈等無論何處電燈均可安置爲須用請試之兩本公司便知其妙

光緒廿九年閏五月十二日　總代理人鴨巴洋行謹白

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇私家倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務祈安善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號　請尊光顧到本公司投保外埠則由代理人接辦仲祈留意不勝欣幸貨倉現未理妥此佈

辛丑年二月十六日　司理人李瑞廷　協理人譚寶儉　謹啓

天寶大藥房　張大鵬白濁丸

主華佗精醫花柳各症藥

此丸治白濁實爲血沙淋尿管刺痛漏熱下注腰痠一服痊愈兩三料斷根消痰送下每樽五毫沽中環上環大馬路燈籠檔左

扶元搜毒藥膠

此膠解毒得扶益元開胃統治花柳各症限用一料毒消症愈收功至速有墮天痲之牛華陀無大醫最

張大鵬精醫花柳

包醫淋症限日全愈醫列止白濁三日醫痔疔五日消瘰癧三日愈骨痛三日愈痔瘺一月有影射假冒上環大局署二百十七號

咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啓者咸北打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩妥善賠償極快與貴客光顧請移玉至中環霖臣行與辦房黃培函或到上環大馬路祥臣火燭燕梳內分局內關玉泉面商便是

光緒廿九年八月初四日　代理人禪臣燕梳館啓

架剌威治火燭燕梳告白

本公司現聘鄭世齊先生爲本局司理火險燕梳之事如蒙惠顧請移玉至西營盤正街十八號本分局面商可也特此佈

光緒廿九年七月廿八　架剌威治燕梳司理人鄭和齊啓

全安保火險公司派息告白

啓者本公司癸卯年股本息銀經已集議照派每股派息壹分算定於二月初一日開派届期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒三十年元月廿一日　總司理人周少岐啓

西醫　關心爲

現寓中環皇后大道德祥洋貨店樓上專醫內外科早晚寓在坭街上卑利街第十四號

鈕威路韋露臣　牙科醫生

寓大道中三十一號威理藥房二樓

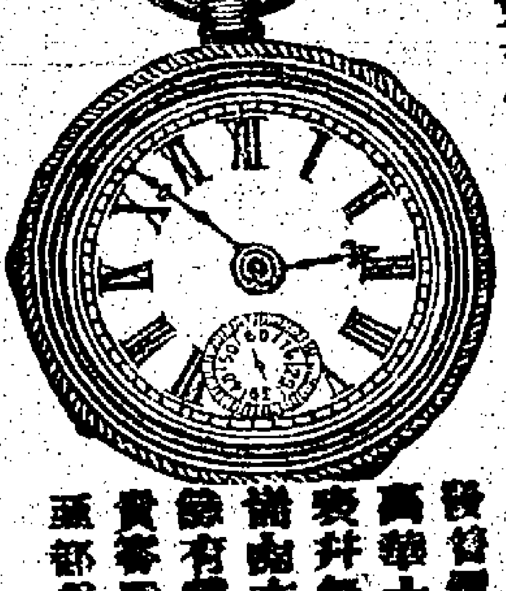
代理人香港屈臣氏大藥房

美國鳥約牙科醫所

本所之牙科專門醫生係由世間最上等牙科院畢出故所用各法俱皆新式最新奇巧可靠其金鑲或者有新法或單邊左右牙相搭之力主固如天然生成並牙全然無痛苦工作俱皆極等取價格外從廉　請君光顧移玉至大道中第七十號美國鳥約牙科醫所

一千九百零四年二月八號

上好金銀時鐘錶發售



啓者本行常有新到各欵金銀時表鋼表又袖表金殼表西夾板其馬表鑽表鬧鐘面萬年士表宜本其萬發售價極相宜諸君表升無常特別有諸如本行代售貴客欲有購內外貨者請移玉到鐵行部多利街第五號門牌本行探買是荷

乙未年七月初一日　利記架洋行謹啓

萬安公司派息告白

啓者本公司癸卯年股本息銀經已集議週息壹分算定於三月初一日開派届期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈

光緒三十年三月廿二日　司理人周少岐謹啓

仁安保險公司派息告白

啓者本公司癸卯年股本息銀經已集議照派週息一分二厘算定於三月初一日開派届期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒三十年二月廿四日　司理人陳戟銘謹啓

三井洋行治明火燭燕梳公司告白

啓者本行代理明治燕梳火燭公司歷有多年專保岸上各屋宇貨倉舖戶貨物等件無火燭之虞倘有失慎照價快捷規矩妥善玆現遷往上環文咸東街門牌第十二號寫字樓內倘蒙　賜顧者請移玉至本分局面商或到三井本行亦可此佈

辛丑年十二月十八日　三井洋行謹啓

廣智錄

甲辰年四月十玖日

香港華字日報附錄

紅茶花

第七回　晴嵐山人譯意　鐵血國民潤文

鐵鞋踏破狹路寃家　隻手攀危窮途造化

賈臣尼從車跌出雖無大碍然面部亦擦傷數處扶金退時於道上細問知其痛苦漸減心始少安未幾及門金迎登蒙寓賈隨之上見蒙母女握手爲禮畢坐下復謀帶比鴉離法京之事保雲尼是夕未到故不與議蒙初意雅不欲嘗以危詞相勸因告以今晚車上之險蒙始允諾馬地雖心中無限委曲然以比鴉故不敢多言金竊其意乃言此行是往南省順道訪保雲尼之母准期回至法京過夏馬閒言始畧露喜色金因明早試行一策又欲再候謝包探之消息始已遂商訂於下禮拜中起程乃告別而退次早早膳甫畢金往見蒙云欲帶比鴉遊行法京蒙告以比鴉自被匪徒綁去由武弁抱回家後受此大驚恐仍未復元竟日並不嘻笑今又攜彼出行恐非所宜且匪人必旦夕窺覦如再有

紅茶花　〔五四〕　香港華字日報刊　翻刻必究

意外如何解救金執意欲行謂已必加倍當心自無妨碍又示比鴉以逛遊之意比鴉抱其足喜笑不止蒙見此情形只得聽之取新作之厚衣短帽與之換過免受風寒又叮囑金數語乃送出門金此日之意有三一是踐行蒙知氏數日前所教之法攜比鴉遊行各道或者能認識初到法京所住之屋二是昔日在法律院學律時認識一老學究彼專用功於東方各國語言文字五十餘載或者能解比鴉之語三是欲到大藏書樓搜尋圖中之古屋究在何地擬盡一日之力行此三事老學究居近軍械廠故金携比鴉先經柯利安戲院乃循海傍去由內街同順道經藏書樓及到戲院時比鴉以手示意謂由馬車到此門金授意比鴉先行彼遂牽金之手每到十字路口則俯仰認其屋宇或直行或轉曲金隨其所之私心暗喜悔不先行此着未幾出至海旁比鴉立定張目愕視不知所向金至此知其記性僅及此處乃携比鴉循海旁

恒安鑵頭伙食價目

溫厚頓穀糕粉　一磅庄　一元五五
半磅庄　八毫　骨磅庄　四毛五
廢頓上結汁　大罇九毫五　小罇五毫五
牛菜油　大罇六毫八　小罇三毫八
洋醋　大罇二毫五　小罇一毫五
芥末　大罇二毫五　小罇一毫五
結汁　二毫五　酸果　三毫二
胡椒末　二毫五　路鹽　一毫七
沙鯽魚茄沙鯽魚　一毫二毫二毫五
上上白菌　二毫五　中小白菌　二毫二
燒牛肉　五毫二　焓牛肉　四毫五
燒羊肉　五毫二　焓羊肉　四毫五
釀肚　大鑵七毫八　小鑵四毛五
茄汁　大樽二毛五　小罇二毛一
雀肉　大鑵一元二　小鑵九毛
鶴嘜之士　每磅　五毛二
青荳　每鑵　一毛七
法國上等牛油　大罐八毛二　小鑵四毫五
美國牛油一磅庄　六毫八
牛嘜牛油　大鑵三毛五　小鑵三毛
各式糖膠水　大樽四毛五　小罇三毛五
扁樽糖果　二毫二　圓樽軟糖三毫
〇個羅士比力威兒廠伙食列
花嘜小洋醋　一毫八
雙獅嘜洋醋　大樽四毛五　小樽三毫二
生菜油　大罇一元一　小罇六毫二
胡椒末　每罇二毛五　酸果四毫八
方鑵釀腸　大鑵九毫五　小鑵五毫五
圓鑵釀腸　大鑵一元六　小鑵九毛五
燒牛肉　五毛五　焓牛肉　五毫
燒羊肉　五毫五　焓羊肉　五毫
雀肉　大鑵二元五　小鑵一元三五
花旂三文魚　一毛八　二毛五　四毫
猴嘜花旂露笋　四毛五
花旂火腿片　五毫五　花旂粟米三毫二
花旂提子　每磅　三毫

中環恒安洋貨店啓

談藪

某相國

某相國喜漁色而夫人防範甚嚴相國長公子之乳媼有一女絕麗相國每垂涎之女居側廂門臨備弄相國飯後必行五百步以養生常在備弄中蹀躞往來夫人知之翌日遠堆紹興酒罎無數相國誤觸之傷其額夫人大笑曰老奴果中吾計相國隱忍而已

相國夫人早卒因納婢爲妾生公子數人皆誠樸其次最狡猾某君嘗曰某相國也不能算什麼人物但是某人做他的兒子却還不配其言可深長思也

雜誌

賣珠玉者

某制軍特派親信之員赴南省采辦珍珠翡翠以備皇太后萬壽時孝敬之需頻行時制軍諭以如有珍奇無論若干亦須購留

進蘭花者

某宮保進呈福建蘭花二十盆裝以筠籠大適合抱排列西直門官廳廊下聞須聞明李總管然後拆封再加修剪之功方能舁入內庭藉供宸賞

雅噱

須用老子

某郡一豪家子以訟事官捕之急竄匿不出百計索之不能得始而比差緝拿繼而將其家屬勸令交人經年餘終杳然如鴻飛冥冥不入弋人之手或言鄉人某甲多智術何不就問之便設一策官乃延訪之旣至署乞屏左右言曰須用老子官曰老子久已在此矣鄉人曰蓋用道德經欲取先予之法諷官以出懸賞格官則謂已執其父也鄉人曰不是這個老子官曰正是這個老子鄉人又曰如前官終不悟即叱之退說這蠢物向謂一人有兩個老子何智術之有

廣和洋煤

啟者本號專辦各港正色洋煤發客價格相宜　貴客光顧請移玉至中環昭隆街門牌第十四號面酌可也此佈

光緒廿九年　六月　廿五日　廣和謹啟

初學英語新書二種

羅星樓先生新譯司梳淺譯一書將各西字譯以華文并註以華音最易明白每套取價七毫五仙英語易讀一書風行海內早經洛陽紙貴茲特重加增訂用西紙翻印最便於學英語者每本取價一元其中所用平上去入讀英音所之解釋與英字兩合且讀法一一備詳其欲得捷徑而求通英語者誠此書爲之一目瞭然誠初學之梯航也

代售處　聚珍書樓　聚文閣　萬卷樓　雙門底藏經書樓

浩記承接縫帆旗幟

啓者本號承接各款帆幢布帳遮陽並各款旗幟定價從廉邑國不誤諸君光顧請至中環街市側即租庇利街門牌三號四樓是荷

癸卯元月十六日　浩記謹啓

和發銅鐵洋貨

啓者本號自辦外國各款漆油帆布油纜鋼纜鐵纜大小錨鍊水泵銅鐵洋貨船上車房器具一切俱全　官商賜顧請移玉至香港中環德輔道東門牌第三十四號面商是禱

庚子年　五月　初四日　和發號謹啓

福安保險有限公司派息告白

啓者本公司癸卯年股本息經已集議照章週息一分算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字收取爲禱此佈

甲辰年　二月三十日

正司理人　吳秀生　副司理人　余竹生謹啟

美國女醫生林華氏

啓者本醫生專理內外大小方脉新脉兼脫牙婦科月經失調子宮欠和胎產接生奇難等症現寓港文武廟後便即三十間美華會禮拜堂頂樓專誠應召不拘早晚均可到本醫室掛號依時診治特此佈聞

醫生林華謹啓

請買辦

茲有辦出入之口之洋行欲聘一位買辦須由遠買辦兼有物業件保如合意者請修函由皇家書信館信箱第二百五十三號信箱　BOX 353.　本館啓

一千九百零四年　五月　廿二號

松木發客

啟者本公司常有金山各款松板木枋排條樣板發客價格外相宜如蒙惠顧請移玉至海傍均昌盛內面商或定辦打或現貨均妥一機在灣仔隆盛利三板廠代貨一機在旺角紅木廠左鄰如零碎貨往各機廠買貯時出貨妥當不誤本公司影仲變多凡欠到本公司貨項請速到揮盤回收銀服章方作實據　成西八

癸卯年　十一月　廿五日

寫上環干諾道一百廿四號火船頭均勝盛內常興公司啟

法京倍燭梳火燕公司

啟者本行代理法京倍火燭梳火燕公司洋燭六十餘年雲本及羅銷售現多至九十餘萬洽國中國專四十餘先元規矩妥善價值貴客光顧請移玉至中環南興隆內有辦胸便是　人員

光緒廿九年十二月廿五日　回德洋行謹啓

義記煤炭

啟者本號專辦各港正色煤炭發客價格相宜　貴客光顧請移玉至中環畢街門牌第十四號面商可也

子年　八月　初四日　中環吳義記謹啓

青洲英坭有限公司

桶裝淨重三百七十五磅由局出賣價四員七毫半先　袋裝淨重二百五十磅由局出賣價二元八毫半先　製造局在香港紅磡　寫字樓在香港深水步局內　兼製水槽筒瓦磚火爐磚火爐坭等

總司理人　新旗昌洋行啓

沙炭日本炭發客

開張大道中一百零二號恒貴洋貨廠價發客

光緒三十年　正月初七日啟

告白

啓者小號現遷往中環海傍新樂道門牌第三十號小號專辦各款煤炭發客　貴客光顧請新移玉是荷

光緒三十年　元月廿八日　永和安煤號　劉菊秋謹啓

廣生洋貨鋼鐵

啓者本號常有外國來各油類上等新款各件鋼板鐵板喉線喉事務鐵器具零碎貨物發售　光顧請至本港中環海傍新街門牌第一百零一號　特此佈聞

癸卯年十一月初十日　廣生號謹啓

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩息項列下　計開

三個月期週息二釐半算　六個月期週息三釐半算

十二個月期週息四釐算

香港一千八百九十五年八月　日　總司理人湯麻士臣謹啓

麗安洋面火燭保險有限公司告白

啓者本公司留備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇貨物等項以外之處倘有失慎照價快捷規矩妥當　諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年　正月初五日　正司理人吳秀生　副司理人余竹生　謹啟

德安洋面兼火燭保險滙兌附揭有限公司告白

啓者本公司留備資本銀壹百萬員專保內地外洋輪帆船隻及貨物來往中外各港口岸無論洋面意外之處在本港保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件欲免祝融之累者本公司均可受保如有保險章程均照英例辦理務臻妥當　諸君光顧請至南北行街六十七號門牌本公司寫字樓　投保外埠則由代理人接辦便妥　留意不勝欣幸此佈

甲辰年　正月初五日　董事總理人謹啓

徐善亭

鑲牙館在新公司後便第十四號門牌此佈

丁酉年　月元初五日

何樂琴西醫

統治大小內外兒婦接生等科　寓在德輔道中利源西街對面第三號三樓

黃耀南告白

啓者本號始創精製萬應普救丸并選料各種丸散藥油發售叨蒙　紳商賜顧中外馳名向未分枝別處近有無恥之徒假冒黃耀南招牌貨式以圖亂真希圖射利誤人非淺　本號特在港　憲稟准用仙鶴煉丹嘜為記別人不得冒效　倘有冒效報與本號稟　官究治經審實有罪即謝花紅銀一百大員決不食言　諸尊光顧請認香港中環士丹利街第十九號門牌黃耀南招牌嘜頭為記庶不致誤再本號買賣俱係現銀交易向無按押揭借賒保銀兩等情倘有此弊為經手人是問概與本號無涉此佈

家製

萬應普救丸　附子理中丸　六合保和丸
參茸衛生丸　鹿茸寧坤丸　婦寶女金丹
寧神補腎丸　催生益母丸　普救平安油
烏雞白鳳丸　追風蘇合丸　珠珀生肌膏
還魂保赤丸　產後烏金丸　兒科回春丹
參茸戒烟丸　婦科三達丸　神效痧氣丸

一寄省城西關中街榮記安南莊代售

光緒廿九年　正月初十日　黃耀南號謹啟

咸比輝西火燭燕梳告白

（分局澳門）

啓者咸比輝西火燭燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖戶棧貨物傢私等件無火燭之處倘有失慎照價快捷規矩賠償　諸尊光顧請移玉至上環街門牌十八號本公司內代理人鄧和貿西商號告白此佈

光緒十八年十一月廿三日

德源

乾片放大影鏡　新到全副大小　鏡箱發行代寄　各埠價賞相宜

香港中環擺花街尾廿七號　石街口開張　德字號生意　粵東省城

省港洪桂昌珍珠白濁丸

此丸專醫尿管刺痛尿精白濁血濁沙淋等症輕症者一二服全愈重症三四服效其效如神清茶送下　每服五毫　上環大馬路

中國通商銀行派息告白

啟者本銀行現奉總行札開光緒廿九年十二月底止第十三屆股本息銀經已集議照章週息捌厘算計每股貳兩定期三月初壹日開派屆期請攜息摺到本銀行收取息銀此佈

光緒三十年　二月廿八日　香港中國通商銀行啟

好時洋行沙露面打澳閉火燭保險燕梳公司告白

啟者本好時燕梳公司向在香港開設多年今在澳門設立分局由新珍公司代理專保岸上各屋宇館舖貨物傢私等件無火險之處倘有不測價值快捷所有規矩妥當　諸尊光顧請移玉至澳門新馬路街第二十六二十八號門牌新珍公司本分局代理代處新珍公司買辦李沐生先生面議價錢此佈

壬寅十一月廿六日　好時公司啟

中國及日本德律風及電汽有限公司

啟者本公司所設德律風日夜不停每年每家計銀壹百元私家線長若干凡用德律風者安設一個不計值幾多方在一數之外所須電線者另外計值而已本公司常有電汽各種物件如德律風線電汽電線電氣燈引至電之欲安設德律風電燈電扇等物出賣各物有備價目者本公司可代理一切並可安設電汽所有器具如有詢問本公司可也如外埠有欲安設電汽物件本公司核計價錢命工匠前往察看

光緒二十八年　二月十六日　德律風公司啟

同益延壽保安及火燭保險兼按揭滙兌積聚生財有限公司

啟者本公司留備資本銀壹百萬員專保人壽及火燭保險意外之處並辦按揭滙兌積聚生財　諸君光顧請至德輔道西門牌第一百七十二號本公司寫字樓處外埠及內地則由本公司分局代理人接辦留意不勝欣幸此佈

光緒三十年　元月初五日　總司理人劉壽平謹啟

西法接生

啟者李胡氏向在本港國家醫局受業與國家醫生二位研習西法接生學習多年技藝精熟凡有接生者請移玉至本寓面商可也

光緒廿七年　五月廿三日　李胡氏謹啓

香港洪桂昌擅醫花柳

限三日包消　限日包止　限七日包愈　限廿日包消

老舖在上環大馬路分舖在省城

協興大鏡發客

啟者本號開張已有多年專辦各款大小鏡鑲鏡架花邊並各色玻璃發客

光緒廿八年　十一月初四日　香港中環士丹利街門牌第十三號　協興主人啟

黃祥華如意油驗名丸散

啓者本堂第一家始創萬應如意油選料精製各種丸散向來馳名近多假冒　光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂黃祥華招牌庶不致誤

萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸
還魂保合丸　參茸衛生丸　鹿茸寧坤丸
八寶紅靈丹　大味地黃丸　參茸寧神丸
兒科回春丹　珍珠百勝散　萬應如意茶

光緒廿五年　四月廿四日　粵東香港　太和堂黃祥華謹啓

致榮銅鐵

本號專辦外國各款銅鐵水喉等件工程

庚子年　三月廿二日